濱江日報
康德四年十一月一日發行
發行人　楊墨宣
編輯人　趙秋鴻
印刷人　王瑞慶
發行所　哈爾濱道裏經緯街
印刷所　濱江日報社
電話　總務局二一七七九　編輯局三一七〇　營業局二七七九
朝刊　零售每份八分　一月壹圓四角　外埠加郵費兩角
晚刊　每份三分　每月五角　外埠加郵費一角
第五九六六號
本報今日出一張半

日英第四次會談結果 一般的原則問題解決

【東京二十三日發國通電】日英東京會談，如別項成立一般原則問題之諒解，故愈愈於二十四日，由午前九時起，在外務次官官邸，爲東京之現地交涉，但在同折衝，日方提示解決天津問題，具體的諸要求，行逐條的討議之方針，同會談之日本側代表，外務省加藤公使，田中領事，陸軍側武藤少將等出席，有田外相，又應商寺必要，對此參加，英國側，顧里治大使，哈巴陶天津領事，及英大使館附武官比叩吳托少將亦出席。

【東京二十三日發國通電】對日英東京會談之一般的原則，所關之第四次有田，顧里治會談，於二十二日午後十一時起，在外相官邸開催。

第四次會談開催

【東京二十三日發國通電】有田，顧里治第三次會談，到達解決點之天津問題之背景，一般的原則問題，所關者，日方於二十三日午前之臨時會談，正式承認，英國側亦於同夜接本國政府承認之訓令，到着大使館，由同十一時起，在外相官邸，開第四次會談，由有田顧里治兩代表，漸次將本國政府之確認之旨述及，而交結束暨包含會談終了，在屯爲天津問題，討議之基礎之一般的原則問題，而爲解決矣。

對爲津租界背景之一般的原則問題 日英今日發表共同聲明

【東京二十三日發國通電】爲天津問題之背景之一般的原則問題所關，於二十二日夜，有田，顧里治午後十一時五分起，至同五十分，在外相官邸，開爲會談，故過般來，爲兩者間所行之會談主題，天津問題之背景之一般問題所關，意見已見一致。

第四次會議，亦見正式成立，於二十四日午後十時，（倫敦同日午後三時）在東京及倫敦，關於右者，發表共同聲明，亦已決定，日外務省情報部，發表如左：

有田外務大臣，及顧里治英國大使，於二十二日

關於右之聲明，於二十四日，在東京及倫敦，同時發表。

勤勞奉仕隊之架橋作業

京城滿洲國總領事館 近將正式開館 蔡外務局長官前往參加

京城二十三日國通電：駐京城之滿洲名譽總領事，以京城紡織社長之金年洙氏，就任名譽總領事，已得日本政府正式承認，最近在南大門通之京城紡織會社，行將開館，滿洲國外務局長官，蔡運升氏，偕同孫秘書官，二十三日午後二時五十分抵京城，二十四，五兩日頃，舉行正式開館式云。

我軍努力監視國境中 敵如越境即將其殲滅

巴爾夏爾高地二十二日國通電：每當渡河越境之際，即被我軍擊退之蘇蒙軍，自二十日以來，突然中止越境，但於夜間，及二十一日夜，復有若干敵斥候兵，乘夜渡河，偵察我軍情況，一方於哈爾哈河，與赫爾斯天河合流點之上流下流各地，敵軍依然進行渡河工作，總觀情形，蘇蒙軍，仍有窺覺侵犯滿領機會之形勢，自對岸之敵陣地，仍有砲擊發出，特於二十二日，自午前四時半許起，曾射過多數砲彈，但我軍即隱忍自重，抱定主義，彼如越境即時使其殲滅，努力監視國境云。

因但澤德人稅吏被捕 德國波蘭關係愈惡化 德宣明斷乎決意反駁英報宣傳

古磯尼亞電：但澤問題，因二十日，但澤官憲之波蘭國境監視兵射殺事件，更形緊張，茲於二十一日朝又發生亞奧伊蓋內里蒲斯基，但澤德國人稅關吏，擬通過但澤波蘭國境，被波蘭官憲逮捕事件，故頗憂慮，事態之更形糾紛云。

伯林二十一日國通電：最近英國之各報，曾頻行報道，關聯但澤問題，德國之態度，已行軟化之意，以是德國政府方面，乃於二十一日，反駁此等英國報紙之報道，對於但澤問題，爲宣明德國之決意，特行言明如次：德國斷乎廢止妥協但澤問題，決以強硬方針，以進行之，惟有以但澤自由市之無條件返還於德國，始能解決，原來德國無論如何，亦希望於和平之中達成如斯之解決，即係德國毫無侵略的意圖，又如戰爭之情勢，亦所不欲，然而但澤問題，茲已爲爲二三月之餘裕，常此以往，斷容毫無涯際之遷延云云。

伯林電：德國官方，十一日，曾因但澤問題，發表強硬之聲明，當茲局，實予各方面以至大反響，而伯林之外國人面，咸以聲明，於德國但澤問題之態度，其後將所變更，昭然明顯，即德國毫不減其要求，始終強硬態度推進，蓋係欲折波蘭之決意，且使西諸國，對波蘭之支援崩潰之意圖，又德國既有如此之強硬決意，則英國各所宣傳德國之態度軟化，反使德波兩國之空氣，趨緊迫云。

哈爾哈上空之激戰 敵空軍受致命打擊

○○基地二十三日發國通電，二十一日松村部隊之空中戰，對敵戰鬪隊予以猜殊的打擊，乃爲致命的，即接到與加藤交戰中之通報，同部隊，由田代大尉所率之○○機，在哈爾哈河上空，發見北進之約四十之敵，巧將其誘至滿領內，由後方背後，以敢然攻擊，將敵機完全殲滅，於我捕捉圈內，一方，可見大尉○○機，至戰鬪地點上空，索敵中，又依例，以E十六型之編隊軍，在先頭，以E十五型編隊軍爲第二軍發見敵機二十一機，利甲斷雲，斷敵之退路，先對E十五型編隊軍，加以攻擊，繼續氣將其大半擊墜，繼續倉惶擬離脫之十六型編隊軍，而至將其殲滅，在此門，於六月二十二日之二次歐門汗事件之直前負傷之鈴木，古川兩中尉，均全快出現於戰線，而爲前化爲散華之森本大尉等四荒鷲之復讐戰，以霸闘之勢，將敵機擊潰。至本空中戰之際，對我方之肉薄，突進所脅，在攻擊開始前，擬行落下傘降下之敵，有四機，其戰意實爲慘敗者也。

外蒙蘇軍一千越境 被我軍將其擊退 挾哈爾哈河演激烈砲戰

巴爾夏格爾高地二十三日國通至急報：於我軍監視中，亘再三再四，企圖不法越境，因被我軍擊退之外蒙蘇軍，於二十二日夜，乘夜陰，企圖越境，以戰車約百台，砲多數，有千名之部隊由呼爾斯梯依河，哈爾哈河合流點之上，下流各渡河點，擬侵入滿境內，二十三日，擬向我軍陣地進擊，在此數日來，對敵彈雨飛，與不法越境，續爲嚴重監視中之我軍，至此，以決然於二十三日午前七時，一齊開砲門，爲將越境部隊對岸敵陣地，一舉而使之粉碎起見，故特集中砲彈之雨，對我砲擊恐驚之敵，乃周章狼狽，越境部隊，即時中止進擊之形勢，由在右岸之敵陣地，對我軍以砲彈之雨應酬而來，砲聲殷殷，挾哈爾哈河，展開砲擊戰，現下在酣戰中。

松本·山田兩部隊 擊墜敵機四十六架

○○某地二二日國通電：二十一日午前十一時，山田部隊，山田大尉所率之○○機，於巴爾夏爾高地西側上空哨戒中，與E十六型約四十機遭遇，遂立時擊墜其三架。又松村部隊之一部，同日正午頃，於貝爾湖東側上空，發現E十五，十六型之敵混合空軍約七十機，敢特加以攻擊，於晴朗之貝爾湖上，展開壯烈之空中戰，而接到情報之松村部隊長，急遽出動，自己爲編隊羣長，立時加入戰鬥，因的確之照準，肉迫攻擊故，眼看之間，與，遂擊墜E十六型機十六架，E十五型機二十架後，即奏凱歌還矣。

關於天津問題之日英會談 將步向現地代表交涉 日方提案大體似已決定

【東京電】關於天津問題之日英會談，行將步入第二階段，自來週初，即開始關於天津英租界具體的問題之所謂於東京之現地交涉，由日本方面加藤公使，武藤少將，田中天津首席領事，英國方面，顧里治駐日大使，畢哥特少將駐日武官，哈巴特天津首席領事進行，有必要時，更必開加藤顧里治會談，惟於該現地交涉，將提出

一，無條件引渡暗殺程錫庚犯人。
一，嚴重取締租界內反日及共產分子。
一，協力於該地犯人之逮捕搜查等。
一，禁止於租界內，使用排日教科書，并取締其他排日言論。
一，禁止租界內，反日分子使用無線電。
一，實行對聯銀券協力，停止其他通貨政策之擾亂行爲。
一，引渡於英國領事館保管中之現銀。
一，協力於檢查取締租界內中國方面銀行，錢莊，商社等。

及其他於日本軍生存上，絕對必須之各種具體的案件，以實英國方面之協力云。

歸順於國軍 李華道率部下

【新京二十二日國通電】曾在三江省方正縣一帶，蠢動之匪首李華道，近其部下三十名，已於二十日午後三時，歸順國軍

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至	失照號碼	失照年月	丟失原因
張海令	青川保	阜田	八五〇	東范姓 西李姓 南甸子 北甸溝	清字執據一五九三八	大同二年三月五日	被匪焚失

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長 邵中嘏 3196

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至	失照號碼	失照年月	丟失原因
李其寬	老黑山小東溝	荒熟地	四八一五	東馬玉奎 西李其寬 南小河 北山坡	不詳	康德三年四月	被水濕毀
李其寬	同	同	二五〇五	東李其寬 西黃萬聚 南小河 北山坡	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 康德六年七月十七日 穆稜縣長 城地良之助 3171

小兒靈藥的泉源

滾々流出用不勝用的發育泉源

用了母性愛的柄杓、朝晚汲出這靈泉的一滴來給愛兒服用吧、那麽您的寶々定能長得健美

疳積、虫積、夜啼

都是妨碍發育、招來重症的原因、可是如常常投給樋屋奇應丸、則所有的小兒神經過敏症、眼看着掃淸一空、恢復健康

抽搐、氣絕的時候

不要着急又不要遲疑、趕速投給樋屋奇應丸吧因爲這藥有起死回生的靈効、無論是如何危險時候、定能急救、使之更生。

吐乳、綠便、發熱

因小兒腸胃障害而病吐乳、綠便的時候、又因牙生骨長或因感冒發熱的時候、他如麻疹熱疱瘡天花等所有小兒病、祗有了樋屋奇應丸、便可免除意外而能癒好。

本舖 登錄商標

小兒良藥 樋屋奇應丸

主効
疳積、蟲積、閉氣假死、搐搦、眩暈、突發怪熱、牙生變熱、感邪受熱、夜啼、痘瘡、麻疹、消化不良、痧氣瀉泄、便色帶綠、胎毒、天生体弱的小孩

藥價
二角　三角　五角　賣包　一元

總發售處　大阪天滿橋　樋屋合資會社　C-26

痢疾

每逢夏令時疫猖獗生死關頭瀉泄痢疾祇有凱輯氏藥廠出品專治腹痛泄瀉痢疾等名品（泄痢康復）此藥功效之偉大有人不可思議之神妙眞是（泄痢康復）神藥一粒起死回生村鄉僻壤都應常備此藥以救一時之需特將病原主治歌述於下

泄瀉赤痢勢堪危
汚區厠所逞淫威
到處蚊蠅作媒介
飲食不潔禍難推
弱者喪生康轉弱
蔓延毒菌染着誰
患者本當求速治
安全預防免遭危

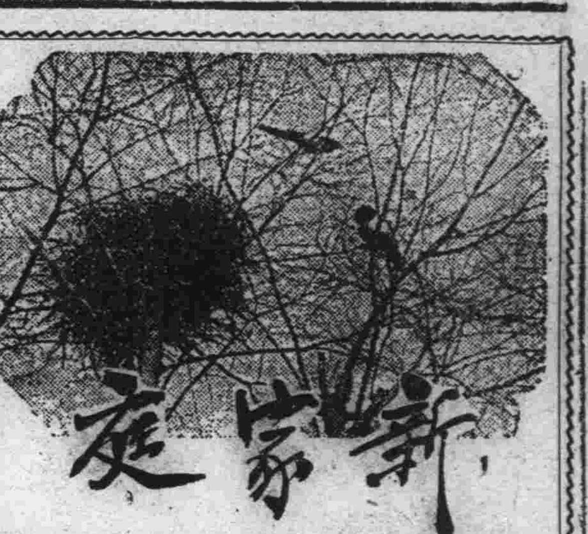
主治

瀉泄、瀑瀉腹痛、痢疾、赤痢·白痢急痢、寒火痢、疫性痢、煙後痢、及一切久醫不效重程痢疾泄瀉可作試服一次即能起死回生

●服法另有詳細說明

凱輯氏化學藥廠製 ●價目每瓶國幣六角 ▲總發行濱江省正陽五道街 泰華西藥商行

本埠各大中西藥店以及各省各縣藥房均有出售



服侍病人法

世間最不自由者，莫如病人，有美味不能食，有勝境不能遊，呻吟床第間，困苦至矣，療養之法，訪醫求藥，雖為治疾之本，但侍者與病者有密切之關係存焉，今將普通家庭對病者之大概侍疾法，述之於下，

勿與病者多談，勿高談及喧嘩，勿以憂懼事相告，勿以愁容與之為侶，勿以過亮之燈光射其面目，勿以門戶及強烈之日光直射其頭部，勿與含有刺激性物品食之，薑椒蒜葱酒類等等，勿以香及煙類置於病室，勿以強大接觸病者，勿引客人入其病室，務俱有忍耐溫柔體恤愛心，務時注意其體溫之高低，呼吸脈搏之強弱，養便及尿液之次數，當以流動體且富於滋養分易消化之食物與之，室內須有充分之養氣和適宜之日光，當有充分之睡眠，侍者之衣身尤宜清潔，當不時觀察其安適否，如枕之高低硬軟，被褥之薄厚輕重，務使其舒服為要，飲料當預為備妥，以應病者之需求，尤須時刻注意病者身心之安否。

手的美容和衛生

人的雅俗，很可以拿手來代表，所以手的化粧及保護法，是很重要的，手背手掌等的白嫩法，第一要勤洗滌，勤洗滌，血液可以得到新的營養，洗滌必用肥皂，肥皂是否良好，是和手皮膚很有關係的，其唯一的條件，肥皂必須用化學上中性的，因肥皂是由脂肪酸與鹹質化合而成的，往往劣等肥皂，因原料的昂貴，致使脂肪酸含得太少，鹹質一多，雖然能去污垢，但易剝除皮膚中的脂肪，使皮膚漸漸粗糙，切不可使用，洗手之水宜溫，不宜過熱或過冷，洗完，用乾毛巾來手的全部揩擦，擦時，務必擦乾，在冬季，更應當塗些油類，或蜂蜜，以防皮膚乾裂。

胼胝預防法

凡近骨之皮膚，久受壓迫而生之硬塊，色黃茶褐的，就是胼胝，這種病，都是由過度勞動而來，故預防之法，在先避免兩手用力操作，然既生胼胝，則可用下列藥水，每日塗擦數次，自能軟化而脫落，試方如下：

水楊酸一，〇
古羅叱和九，〇
以上混合塗布用。

手與臂塗粉法

時代婦女，兩袖很短，健美的手臂，完全露在外面，所以皮膚不很白的，往往要趨重塗粉的工作，現在，有的塗健康色，是另當別論，塗粉者，可用下列試方之藥水每日擦幾回。

單寧酸一，〇
酒精二〇，〇〇

指甲潔淨法

現在，不少摩登男女，很注意修飾指甲，女人有的塗蔻丹，但是不很潔白的，可用「稀鹽酸」每日擦幾回，是為最好。（君淑）

這幾樣蔬菜食之可以療病

我們家庭中日常食用的蔬菜，很有幾種除了作為食品以外，尚含有極大的療養價值，對于普通幾種病態的預防，或治療，都有特效，下列便是幾種最普通的：

一，萵苣——食之能增進食慾，清潔血液，强健筋肉，治憂鬱症，神經衰弱，熱性諸病，此外尚可使眼目增加泌乳量。

二，菠菜——菠菜富鐵分與石灰，為貧血者之良好食品且能增進消化，强胃健腸，便秘痔疾者食之，頗佳，肺病食之亦有效，酒醉者食之可解酒。

三，芹菜——能治神經衰弱及黃疸病。

四，葱及葱頭——葱和葱頭的療養價值很大，列舉如下：

（一）食物積滯——飲食無節而生積滯，可用生蘿蔔與葱作消化劑。

（二）感冒傷風：不易發汗者，食葱或以葱擦皮膚即能催汗。

（三）鬚眉不盛：如嫌毛髮鬚眉不盛，以葱之切口擦之即能促其發生。

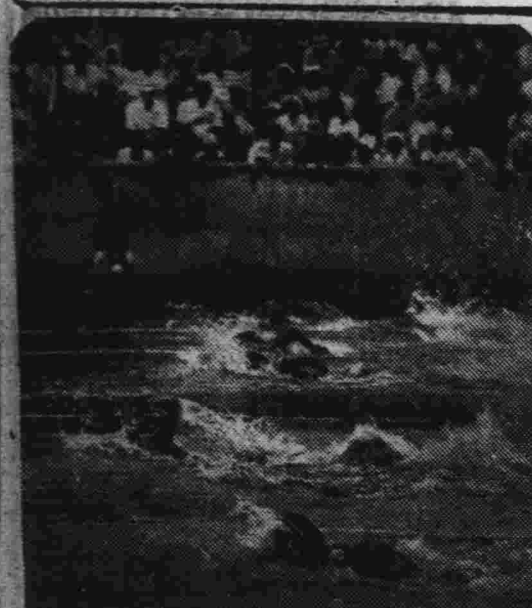
（四）中蜂螫毒：中蜂螫毒者，以葱之白根搗爛敷之可以止痛。

（五）消化不良：每日以葱作烹調作料，可助消化力。

（六）神經過敏：失眠者，嚼葱之白根而嗅其味，可以催眠。

（七）防疫：夏日常食可防傳染病。

全滿中學水泳 大連中學優勝



第三回全滿中等學校水上競技大會，二十二日午後一時，在新京大同公園水泳場舉行，優勝旗被遠征之大連中學所獲得。（寫眞：即百米自由型決勝之出發）

由乳兒審查會 想到幼孩保健

市立醫院小兒科孫正廉

母乳營養較人工營養之優良點：

1．母乳中不含細菌，直接哺育，榨出後之牛乳必須經過嚴重之消毒

2．母乳內所含之營養素之量，對於乳兒最為適當，牛乳內所含之量，對於小牛適當，如果用以哺育乳兒須加水稀薄。

3．母乳於乳兒之胃腸中易於消化且易吸收。

4．母乳內含有免疫體，能加增乳兒對於疾病之抵抗力。

5．母乳之溫度最適合乳兒吸飲，牛乳則有過冷過熱之弊。

（二）1．天然營養法

（一）初生兒之哺乳：分娩後之母體與初生兒同現於疲勞之狀態，此須相當時間之休息，故出生之直後或十四小時內可以不授乳，於此時初生兒若哭泣或發現不安之時，則可與以少許之淡茶，出產後六至八小時產婦之乳房脹大，此時之乳謂之為初乳，哺之無妨，然於哺乳之先，當以煮沸水或硼酸水拭抹乳嘴，初生兒之口腔極為薄弱，於清拭時亦當注意，而乳嘴應當輕輕放入口中，不然初生乳之口腔易發生損傷。

（二）哺乳回數：乳兒之哺乳，必須按一定之時間，我國人多不按時間，於乳兒哭泣之時則即時授乳，一日之中不知授乳若干次，此最易惹起乳兒之消化障碍，哺乳之回數按乳兒之月齡而相異，然大體初生乳每二小時或二小時半一次（即每日八次）一個月後三小時（即一日六或七次），四個月後每四小時（即一日五次），夜間以停止授乳為最良。（未完）

新浴泳衣
不會泅水的人穿了也能漂浮

游泳熱狂的季節，一般人總是想着如何得一件滿意的游泳衣，更夢想着如何穿了這件游泳衣使不會游泳的人不死，這個夢想已然有人辦到，這種不沉的游泳衣，外面和普通游泳衣一樣，也是線成的，內填一種草，此種草比軟木塞還要輕八倍，所以能供給很大的浮力。

噪聲可以使人長壽
但身體發育則較軟弱

我們的祖先，在原始時代，除了巨大野獸之外，是大無畏的，到了晚近，民族走入文明，他們所怕的東西越多，西洋人力求取締噪聲，凡汽車飛機以及一切公用物，都極力在避免噪聲，而有肅靜運動之發起，但是日本有兩位博士，一位叫富士牧，一位叫有原，據他們長時間研究結果，認為噪聲反可以增加壽命。

他們並不是根據空洞的學理，而是以同樣的白鼠為試驗品，他們將白鼠分成兩組，一組養在絕對寂靜的地方，而另一組養在每天有火車經過一千二百三十八次的地方，以同樣的飼料而養在噪聲中的白鼠平均一隻可以增加五十天的壽命，照這樣的預算，相當於一個人增加他四年半的壽命，不過有一個缺點，是生在噪處的鼠體格小一點，而且神經過敏，易受驚嚇，假如說城市裡人體格比鄉下人小，上海人的體格比北方人小，也許聲音之靜噪有相當的關係吧。

人為什麼有睡眠？和夢境的由來

正當的睡眠有益身心

人類睡眠的深度，因各時期而不同。據各種試驗，大概就眠後，一至二小時之間，睡眠最深，以後驟淺，保持其一定之深度，以至於醒覺，也有現第二次極大深度者。即一次醒覺後再睡眠而入於深境，這就因人而異了。

再附帶談談『夢』的問題，大概人類當睡眠不充分時，則成為夢，夢的經過，與醒覺狀態，有同一心理的定則。不過觀念領域，比較狹小的多了。所以事實上往往發生迷誤的現像，例如夢與已死之友人同遊同處，而該友人早經死過之事實，則不能記憶，既醒之後，方覺錯誤，以此皆因夢中觀念領域狹隘故也。

關於睡眠之重要性，已經在上述各段落中顯示出來，那麼我們應當如何保持正常狀態的睡眠呢？簡單說來約有下面幾點、睡眠的房屋，要簡單清潔，應少有刺戟性的壁畫和陳列，燈光不宜過強，應該有一個常流通空氣的窗戶，牆壁要刷成白色，地面要乾燥，如地基低窪，應鋪墊石灰，床上的被褥要用白色，褥子可以厚些，被子不宜太厚，以免壓迫胸際，窒碍呼吸枕頭要稍扁，以防頭部血液滯留，同時睡眠要穿襯褲，使肉體排泄不致污染被褥。睡眠的姿勢，古人說過『臥如弓』，就是人當睡眠的時候，身體要像弓似的彎曲，但宜右側向下，因為心房在左，睡時不可壓迫心房的活躍，如果壓住心房，很易發生『壓虎子』的毛病。恢復疲乏最好是直臥，因為如此可以促進血液的循環，手應該養成放在被外的習慣，以免引起慾念，頭不要縮在被內，因為皮膚呼吸的疾氣，再由鼻孔吸入體內，是很不好的。就各方面多加注意，自然可得良好的睡眠，頭腦清醒，精神快愉，有快之時，對工作亦勝任愉為之時，遲暮之年，亦足以樂享天年，望大家同登壽域。（已完）

陽命書濟院著作

隆中策

明清民初人物誌　各名人命鑑　闡明命理要領　實價兩元
滴天髓全書　命理宣微　實價一元　誠請命最精要之書
紫微斗數全書　命理精著　人人渴望現已出版實價兩元

寓哈爾濱道裏中央大街馬迭爾飯店二樓二十九號室談命每元外埠函寄草批三元中批五元大批拾元書來省生人年月日時（內容備索）五行八字格局用神行運休咎流年月建吉兇叠臨六親等項分條詳批秉筆直書

遺失司機證聲明作廢

啓者鄙人前由濱江省警務廳所領之汽車司機普通免許證第七八一號不慎遺失除呈請補發外特此聲明作廢　住新安埠安定街三號李廷贊啓　3194

募集慰問金標語

集金慰軍是國民應有的槍後精神！王道國民應奮袂共起慰勞向赤魔搏戰的將士

我們的安居樂業幸福是國防將兵所賜

值得慰問的是境下為民衆福祉流血流汗的將兵！

聘任岡野法學士辯護士常年法律顧問

哈爾濱市粉坊粉莊同業組合聘任岡野博一為常年法律顧問關於本組合所有一切名譽財產及外商不法侵害如組合員有違背規章等情悉由岡野法學士辯護士負責依法保障特此聲明

道外太古九道街門牌一六四號　哈濱粉坊粉莊同業組合啓事

受任粉坊粉莊同業組合法律顧問

本辯護士受任粉坊粉莊同業組合為常年法律顧問嗣後如有妨害粉坊粉莊業組合名譽財產及不法侵害組合員有違背規章時均由本辯護士依法保障特此聲明

哈爾濱道裡中國十道街二百號四九一五　318

麪包車出售

茲有運送麪包之輪車三四輛及製作格瓦斯用之黑白麪包乾均行價廉出售有願購買者請至馬家溝國課街一百號立知司缶牙麵包舖接洽自動電話三五八二號　3126

丟失聲明

啓者敝店員於昨二十一日持款赴中國銀行匯兌營口雙聚盛國幣壹百元匯票一張不料敝店員持票返櫃不慎路途丟失此票無論落於何人之手概作廢紙特此登報聲明　失票人德源茂東記啓　3103

聲明

撤股 接受

啓者敝號等曾於康德四年春間共同加入本埠南和街福源祥合記股本國幣一萬二千元由李法堂君負責經理並立有鴻賬惠致以不願輸圖已於本年舊曆正月清理完結撤回股本除將紅利均分外惟須聲明福源祥合記即歸李法堂君獨自接受經營將來該號無論營業盈虧概與敝等無干所有福源祥合記以前一切來往賬目亦歸李君負責清理除將鴻賬註銷外特此登報聲明

撤股者　寶隆裕　振興遠　張明生　王子揚　張子麟　李輯五　仝啓
接受人　李法堂　8169

廣和東股東權出讓啓事

敬啓者茲為敝人以向在舊市場十一道街開設廣和東玻璃莊委任王錫廣為該號經理迄至客歲四月間王錫因故辭去乃又改任原學先為該號經理今因敝人無意進圖將敝人之股東權讓與原學先名下凡關於該號存外欠統由原學先接受承管今後生意之贏虧概與敝人無關恐未週知特此聲明

出讓人 劉冠一　接受人 原學先　同啓　5813

新舞台
道外北四道街

早場：金幼秀　小黛玉　蕭麗華　韓寶春　方寶成　花秦樓　小桂花　小荷花
晚場：金雪芳　蕭麗華　韓寶春　方寶成　花秦樓　小桂花　小荷花

開塲 女店　書囊計　于公案　惡虎村　全本 蘇小小
開塲 鬧洞房　少安　王赶船　蜡廟　馭怪　五本 僵屍

平安電影院
電話四五一二番

（今日公演）
新華公司有聲對白歌唱名片
胭脂淚
胡蝶 黎鏗 談瑛 梅熹（合演）
神女生涯原是夢……蜜蜂釀蜜為誰忙
下期　自由天地
8

光陸
哈爾濱道外六道街　電話八九七五番

今天演新片
南洋影片公司出品對白有聲悲片
後母淚
梁雪霏 羅品超 主演
千鈞一髮 陶三春救弟出危
家門不幸 定巧計謀害前子

新片預告！　王先生吃飯難　湯傑主演　新華公司又一傑作
新片預告！　蘆花淚　南洋公司偉大出品
11

國泰 有聲大戲院
哈爾濱道外十六道街　電話八九八一番

今天演
偵探片王百看不厭
明星公司偉大出品 對白歌唱偵探巨片
金鋼鑽
王徵信 顧蘭君 主演
大偵探神出鬼沒 惡魔王來去無蹤

望眼欲穿 下期准演
金焰 袁美雲 梅熹 主演
新華公司出品 對白有聲巨片
情天血淚

10

新華公司最新鉅製
王先生吃飯難
毫無疑議的是一部諧趣新型有聲大笑劇！
新片未完 新片又來
八月十一日再演（上海）（新片）
章志直 湯傑 尤光照 倉隱秋 桑淑貞 夢石 王威 傅廉（全體演出）

新片
今天公映　電話第七五〇四番　午後一點半開
南洋影片公司出品 最有對白全部話聲巨片新片
後母淚
梁雪霏 劉克宣（主）羅品超 大河口（演）
寫盡：家庭中的煩劇！托出：女性們的便私！
為什麼隔層肚皮如隔山
為什麼不是親子思虐待
招登廣告　本院現有招牌多處遊覽館廣告欲登者請臨院接洽

大光明電影院
道裡中國九道街電話六九五二番
午前十一點開

情天血淚
本片一出 其他腐片 立成溼爆竹
新華鉅片 廿七公演
下期堂堂公演
袁美雲 金焰 梅熹 三大明星合演
·穿過青年們的胸堂 激造千萬人的共鳴

今天開演 連映三天 最後來演
武俠 偵探 新華名片
黃海大盜
王人美 高占非 合演
今天電影午前十一點開至晚七時止自七點起由協和會行國民壽司講演大會

新華公司最新攝製 神秘夫人 八月四日公演

華樂大舞臺
道外十六道街 偉大模範劇場

標準猴王
李少春
借羣慶社全體青年少壯派演員百餘人一齊登場
飾美猴王
李寶奎 蘇連漢 程玉菁 邱富棠 高維廉
（今日晚場七月二十四日星期一）
臨別紀念！偉大貢獻！酬謝觀衆！票不加價！
李藝員標準猴戲三次榮譽之演！
九點上場 全部美猴王
震撼菊壇 無敵巨作 個人獨有 標準猴戲
來獵戶深山打獵 髏精設餌害行 識破行藏逐走妖怪 再變嫗叟害唐僧 信讒言貶高足 慶壽誕黃袍宴仙子 衆獵戶包圍花菓山 羣彌猴受辱水簾洞 驅獵戶美猴王回山
化齋飯悟能偷懶 沙僧奉命尋八戒 白花女思親放唐僧 師徒二人途相遇 寶象國王得知真情 八戒失耙沙僧被捉 妖怪施法聖僧成四 白龍馬護師復人體 黃袍怪拜岳沐皇恩
徒救師白龍邀八戒 弟請兄行者悟能 天蓬帥智激美猴王 孫大聖義救遇師 尋妖怪猪猴同入塔 救沙僧公主得回國 巧變化悟空誅精怪 施佛力惠岸擒木狼
演十二刻 驚人絕技一斑！
李藝員新型開打 僅見翻跌 觔斗現形 地輪奇立
巧耍大旗 跳攢寶塔 羅圈椅上各種絕技！
純以真才實藝號召觀衆！五色電光！變幻無窮！佳座無多！請早駕臨！！

亞洲大劇院
（今天頭演）
化身人猿
新華公司有聲對白奇情鉅片
王引 陸露明 王乃東 談瑛（主演）
下期開演 明星公司有聲對白巨片 生龍活虎

濱江省第一回教育總會
發表打倒英國宣言
不打倒援蔣英國則興亞聖戰難達成
舉總力打開難局完成教育報國實績

濱江省教育總會第一回總會議，業於本月二十一日，在第二國民高等學校舉行矣。是日對於大會宣言及對英宣言文，並決議文等，曾經全體一致通過，如左：

大會宣言文

皇軍聖戰，於茲二載，武威輝煌於八紘，東亞新秩序之建設，着着進展。伴隨事變之推移，國際關係，愈呈緊迫錯綜，而滿蒙國境，暗雲低迷，時局前途，實難樂觀。當務之急，唯有舉國一致，堅忍「致久，用舉國之總力，以圖打開難局之秋。吾人身膺薰化教導之責者，自覺其職責之重大，應協力一心，自肅自戒，以身作則，達成興亞聖業之翼讃，期無遺憾，以舉教育報國之實績。

對英宣言文

藉擁護居留民之權益，而侵蝕支那領土，以暴虐非道之手段，榨取四億民衆之膏血，擬俾支那大陸殖民地化者，實爲阿片戰爭以來之英國傳統政策。特於今次支那事變勃發以來，對於盟邦日本之本懷，加以曲解，並妨害宏達八紘一宇之理想實現，莫此爲甚。茲者上海天津兩租界，業已化爲援蔣抗日之巢窟矣。吾人對其老猾已極之恫嚇措置，與陰險之敵性行爲，斷乎與以排擊，設非打倒跳梁於容共抗日背後之劣頑英國，則興亞聖戰，定不能達到目的。不然，吾人以何面目對地下之英靈乎。茲者，我滿洲帝國教育會濱江省教育會會員，當開第一回總會之際，須闡明人道愛好之熱誠，以打倒暴英之態度，期向東亞建設之聖業邁進，謹此宣言。

大會決議文

在支那事變下之英國態度，不解帝國之真意，屢發不祥事件，誠屬遺憾。故非打倒援蔣元凶之英國，決不能達成聖戰之目的。我等濱江省教育會員全員體，與興亞民族之總意，謀徹底的排擊曲解正義人道之英國，以促醒其對於東亞一切之迷夢。如該國仍不協力建設新秩序之時，希速撤出東亞，謹決議如右。

教育講習會
◎日程及講題已決定

濱江省教育總會，第一回總會，已於本月二十一日，圓滿舉行完了。然爲謀各縣旗市教育關係者及學校長，教職員等，對於教育行政，有進一步深刻之認識，及涵養教育素質向上，乃繼續於二十二日起，開催教育講習會，其日程誌之於左：

△七月二十二日上午八時十分至九時，舉行開會式，九時十分至十一時，省政一般（講師岩尾科長），十一時十分至十二時，畜產概說（講師＝秋山技正），下午一時十分至十二時，家畜傳染病（講師秋山技正），三時至五時，於第二國高校庭，實踐勤勞奉公，七時至八時半，座談會，映畫。

△七月二十三日，上午八時十分至十一時，貯金與社會政策（講師＝呂事務官），十一時十分至十二時，畜產改良並管理（講師秋山技正），下午一時十分至三時，土壤（講師突水技正），三時十分至五時，於師道校裡庭，實施勤勞奉公，七時至八時半，座談會，映畫。

△七月二十四日，八時十分至十一時，廳政一般，及協和會與教育（講師＝賈廳長），（十時十分至十二時，畜政（秋山技正），下午一時十分至三時，肥料（谷島技士），三時十分至五時，於市立公園，勤勞奉公，七時至八時半，座談會，映畫。

△七月二十五日上午八時十分至十一時，我國之重要國策（源田省次長），十一時十分至十二時，北滿之小果樹及蔬菜（垂井技佐），下午一時十分至三時北滿之果樹（垂井技佐），三時十分至五時，神社境內，勤勞奉公，七時至八時半，座談會，映畫。

△七月二十六日上午八時十分至十一時，在北滿之國際情勢與國防（古賀部隊長），十一時十分至十二時，蔬菜（垂井技佐），下午一時十分至二時，農學汎論（永野技佐），三時十分至五時，烟草工場及博物館見學，七時至八時半，座談會映畫。

師道振興方策
並學校特別徹底實行事項
＝教育總會會議討論決定＝

養成教員發源地之師道學校，對於教育振興方策，曾在教育總會詳加研究。茲將師道振興事項，及學校實行事項，誌之於左：

△關於師道振興事項

一，使國體之本義益加發揚，完成扶翼國運之臣節，以養成如斯之忠良國民，而向此途邁進之。

二，貫徹非常時局長期建設之眞義，而養成堅忍不拔，協力一致之態度。

三，洞察世界大勢之動向，以常圖順應時勢之教養。

四，於圖謀國民體力之增强，及養成質實剛健氣風之同時，且對於科學知識之向上，講求劃期的方策，以資國防之强化。

五，對於經濟國策，圖謀積極的協力，率先躬行消費節約，物資活用，愛護資源，勵行貯蓄等，以期其徹底。

六，隨同時局之進展，强化槍後支援，以資鼓舞前方將士之士氣。

七，勞作教育，勤勞奉仕，期其徹底，以求國家人之完成。

△學校徹底實行事項

一，集團訓練之强化，及勤勞奉仕作業之組織化

二，體育及教練之振興。

三，貯金日之設定。

濱江省農事合作社
使機構合理的運用
將省聯合會廢止 設置地區聯合會

爲謀農事合作社確立全國之統制，及結成中央與地方機關的緊密連繫，並機構之合理的運用計，其全國之組織體系，以左列要領爲原則樹立之。

一，設置地區聯合會（廢止省聯合會）㈠考慮產業，交通，及其他必要條件，區分爲若干地區，使與中央直接統制之下，强化之，其業務與省聯相同。㈡地區聯合會支部，以置於省所在地爲原則，以與省當局連絡協力，並爲省內之縣（旗市）合作社之連絡輔導，及協助地區聯合之事業。㈢縣（旗市）合作社與前同。㈣支社於縣內中心街村，應其必需，設置若干，以協力縣城內之輔導連絡，及縣本社之事業。支社之單位區域，可以合併若干街村爲之。㈤實行合作社，按屯單位組織之，屬於本社或支社。

二，設置中央輔導委員會事務局（假稱）。在中央不設中央聯合會式之組織，在產業部農務司農政科之外，設置農事合作社，中央輔導委員會事務局（假稱），爲外局以任。㈠政府與合作社關係（特殊會社及特殊機關）之連絡。㈡地區聯與特殊會社機關之連絡統制輔導事務。㈢對地區聯之連絡統制輔導事務。以此使中央易於統制全國，藉期與最近設立之關係特殊會社，與會社一一之連絡與之調整。

三，其組織體系，政府以下，中央輔導委員會事務局，以下地區聯，以下地區聯支部，以下縣（旗市）合作社，以下支社，以下實行合作社。以斯項地區聯，作爲事業活動的根據，在中央方面，有中央輔導委員會事務局，直接與特殊會社，及特殊機關，任其連絡調整，應付時局所要求，關於農業生產的生產及配給，旣驅使地區聯，尚能活潑的運用，現地各縣合作社，以上爲濱江省農事合作社聯合會之提示，將來何時實現 現在積極醞釀中云。

李少春等 三演美猴王
佳劇祇今次 觀衆勿失機

青年戲劇家李少春，前昨今，共演臨別戲三場，各界觀衆亦鑒于李少春離哈在即，致華樂園裡之盛況，又現于吾人之眼簾矣。今晚應銀行界特煩公演，已得三次榮譽之標準代表猴戲「美猴王」按此劇，前兩次公演，顧客對李少春之眞才實藝，固已有口皆碑，茲爲使諸君更進一步認識，特再介紹該劇之特點一斑，以爲夙嗜李劇者告焉。

美猴王特點一斑＝戰獄之新型開打，地輪術特有奇工驚險翻跌，跳躍寶塔，觔斗現形巧耍大旗，尤有羅圈技工，各種絕技，純以真才實藝勝人，自然不同凡響也。其弟幼春，亦加入助演，前飾獵戶，後飾獨角龍，與乃兄之新型開打，緊湊無比。李少春旣即將離哈埠，又以此佳劇供諸友好，機會難再，再演恐將俟重蒞本埠時矣

寫眞：李少春智激美猴王羅圈椅工夫之三

今日放送
七月二十四日（星期一）

△午前

六·〇〇 國歌 先哲故事 王彥章（京）
六·三〇 建國體操大會
七·一五 初等日本語講座
七·一五 清晨音樂（京） 提琴協奏曲 第一番 提琴與管絃樂
八·一〇 氣象
八·一五 建國體操
一〇·〇一 經濟市況（連，京）
一一·〇〇 家庭講座（連） 夏天的消化器病
一一·三〇 放送 唱片
一一·五九 時報

△午後

〇·〇一 新聞告知
〇·二〇 清唱（連）女起解
四·〇〇 學校放送（奉）國民道德第四回
四·三〇 （京） 日本語教法第四回
四·五〇 新聞氣象告知
五·一〇 （哈爾濱） 俄語新聞
五·四〇 英語新聞
六·〇〇 兒童時間（哈）
六·三〇 兒童新聞
七·〇〇 政府公告 新聞告知
七·二〇 夜間節目 預告 新聞
七·三〇 滿華交換放送（奉） 談工業都市奉天
七·四五 協和青年應有之認識與努力
八·〇〇 吉椐獨奏（哈）黎明曲
八·一〇 舊劇（哈）捉放曹
九·〇〇 中等日本語講座
九·三〇 評詞 洪武劍俠圖
一〇·〇一 新聞 氣象告知 第二日節目預告
一〇·四〇 蒙古語新聞
一〇·五〇 崑曲（京）水門

本報發起募集征蒙將兵慰問金啓事

啓者，排難禦侮，古稱義士。弔民伐罪，世號仁人。禮尤貴乎壺漿迎勞。此次我征蒙諸將兵，冒源暑而專征，揮汗如雨，雪白刃以殺敵，流血德渠。排赤剿共，旣伸天討之稜威，禦難捍災，實盡干城之上選。精忠貫日，浩氣薄天。佇聆捷音，雀躍奚似。吾等，後方安嬉，儼列屏幪。篆感勳勞，欽遲無地。用特發起，募集慰問金（以五角起碼，慰問品（限日用品。飲食及易朽腐品物除外）以便彙總寄交轉送前方。答謝遠征諸將兵冒暑長征，血汗辛勞。藉示鎗後支援，殷勤慰問之至意。尚希各界士女，熱烈捐輸爲幸，此請

鑒安

再者：本報今次，獻勞征蒙國軍，發起募集慰問現金品。規定於本月二十五日，即行蒇事。爲己迫，尚希各界士女，昂揚熱烈捐輸精神，早日擲交爲盼。關於斯項金品，本報一經收到，即行送交軍部當局，以憑轉送前方。決不延遲一日，致拂諸位獻勞深意。希對於此舉，充分贊襄，早日捐贈爲禱。至每日所收款物，本報均行按名發表，以示譽揚。同時並發表累計數目，以昭愼重。至有投寄慰勞國軍文字者，尤爲本報熱烈歡迎。亦必隨時刊佈，以公同好，而示提倡，尚希諸位亮察爲盼。

（收件處＝本報總務局，及本市各區公所）

主催 濱江日報社 協和會市本部 哈市各區公所 哈爾濱商工公會

後援 哈爾濱市公署 軍人後援會

首善醫院
院址南崗龍江街 電話七六〇五一番
新設備列下
（一）携帶型愛克思光綫機能到病人家中照像透視
（二）晚間尿道科（六點至七點）專治淋病及膀胱諸病
83

百靈止咳丸
▲百靈止咳丸注意各症列下
此藥專治 乾咳不止 肺炎頑痰 口干喉癢 老年小兒 肺炎各症 收斂肺膜 平氣理肺 帶血或 男婦老幼均 之良藥也
勞傷痰喘 深夜喀咳 肺虛火盛 及肺膜炎 諸般肺病 功效 平均呼吸 止咳鎮嗽 吐血以後 宜善能治
痰中帶血 日久咳癆 夜咳不寐 氣管枝炎 肺痿肺癆 化痰止咳 稀少痰液 强肺除痰 肺虛等症 愈肺病 每袋一元半打五元
咳嗽吐血 哮喘無痰 氣逆聲啞 肺加達兒 肺儲水症 平喘定吼 清潤肺弱 如患久咳 此藥調治 止咳最速
各處均有代售不知直購可也
總批發處 奉天鐘樓北關東大藥房

血毒淋病 尅毒丸
凡患梅毒淋病。直接傳染。間接傳染。各種梅毒。五淋白濁。一切下疳小便赤腫。袖口疳瘡。魚口便毒。橫痃血瘀。升天落後。梅痘。梅疹。梅毒入骨。梅毒串身。血花柳結毒。餘毒後犯。咽喉暗啞。血質个清。以及紅白淋病。風淋。火淋。寒淋。尿道癢痛。小水短赤。急性淋病。慢性淋病。或腎虛作淋。及轉變單雙。丸炎症。彙類有血毒等。症。解無論久。購服此藥。即尅淨毒質。而清血液。專除毒梅當。與淋毒菌之藥品也。患者買而服之二袋新減之毋袋定價國幣一圓半打五圓函購不索郵費
總發行 奉天鐘樓北 關東大藥房 2695

哈爾濱道外正陽八九道街路北
北京分此
老精華水晶眼鏡店
〔六月九日開幕紀念〕
本店自運各國眞正水晶茶晶墨晶各式眼鏡如假管保退換開幕紀念特別減價備有東西兩洋最新時式各樣玳瑁化學鏡框工精價廉定期不悞

失照聲明作廢

領名 趙玉春 住址 新民村
坐落 續字十井餘荒 地目 早田 照號不詳 面積三〇五畝
四至 東李子明 南孫仁 西孫仁 北李子明
右記失照自登報日起滿三個月時如無異議者不論落於何人之手均認爲無效特此聲明
康德六年七月十一日 肇東縣長 傅廣義 3197

失照聲明作廢

領名 張忠海 坐落 寧安縣海北保江頭甲拐灣子屯
地目 早田 住址 安縣保公會甲
面積 四十六垧四畝六分
四至 東至荒地 南至旬子胡永珍 西至本地大道 北至本地
右記失照自登報日期滿三個月時如無異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
寧安縣長 常荷祿 3109

失照聲明作廢

領名 侯俊峰 住址 下城子
坐落 下城子中央街 照號 部照街字一〇〇三八號
地目 街基 面積 二百三十七方丈
四至 東至張錫寶 南至街 西至 北至街
右記失照自登報之日起滿三個月時如無異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
康德六年七月五日 穆稜縣長 城地良之助 3119

失照聲明作廢

領名 梁國興 住址 阿城縣永增源保曹家窩堡甲
坐落 梁家窩堡屯 照號 六二〇七七
地目 熟地 面積 四十二垧三畝
四至 東至邱姓 南至閻姓 西至本姓 北至本姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
康德六年一月三十日 阿城縣長 秦迅春 3037

老篤眼藥
Eye-Lotion ROHTO

護眼須知

在事々都注重於明朗與俊敏的現代人、講求眼睛的健全及美麗、的確可以說係其生命線的、因此奉勸現代人、無論怎樣大家必得先愛護自己雙眸、而且務須精確的曉得眼睛衛生法爲緊要、按據此見地就於所有眼病裏一般最易犯的結膜炎及角膜炎、大略述說於下

就於結膜炎（疫眼、膠眼、血紋眼、沙眼、爛眼等）及角膜炎（花眼、淚眼、星翳眼、爛眼等）

一、結膜炎 這是起因於結膜（就是掩蔽眼瞼裏面及白眼球的薄膜）的炎症、若犯本病則於結膜上、充血而生出眼脂、眼瞼也腫起來、一觸光亮的陽光、就覺着睜不開眼睛、而且止不住的流淚、也有覺得一陣一陣的疼、所謂疫眼、膠眼、紅爛眼、血紋眼等便是、而沙眼也屬於結膜炎的一種。關於其原因、概是起於「克雷麥國斯」氏菌重桿菌及其餘之黴菌、或者汗、直射日光、塵埃、鹽水等媒介物的較多。至於其調治法則務須於每晨洗臉時、用乾淨冷水好好的洗着眼睛、擦下眼脂等不潔物去、然後點用於本病最有効的老篤眼藥一下、而且每日數回不斷的點用本藥纔好

對結膜炎 老篤眼藥之效果

老篤眼藥對於結膜炎、尤其奏顯著的醫治效果、到底是因何緣由呢、其主因究竟不外乎因於老篤眼藥的强烈殺菌作用、而滅盡病原菌、因於消炎作用、而消散結膜的炎症、隨着因歛收作用及鎮痛作用、直接的把充血及紅腫退散、以致鎮止其疼痛、如此功用綜合的而且合理的、能殼十分的顯出來的緣故、即之老篤眼藥因爲兼備無刺戟性（即不麻不痛）的特性、這眞是係於實現現代眼科藥的理想、所以點眼時覺得非常爽快的那個舒適的快感、就是老篤眼藥可以誇張的特色之一

二、角膜炎 起於角膜就是眼球之黑部的炎症、其症狀即在瞳子上生起小的白點、或者自然潤濁起來、也有的流淚汪々、以致眼瞼弄濕、在眼角過起糜爛、也有像結膜炎一般對光線覺着羞明、而且疼起來的時候、俗稱花眼、星翳眼、流淚眼、糜爛眼等、便是屬於本病

關於本病的家庭療法、大概依照於結膜炎之項所述的方法、做下去就好了、可是毒菌感染過於厲害的時候、務須用眼帶（創淨眼科的繃帶）爲緊要

對角膜炎 老篤眼藥之效果

關於老篤眼藥所優勝之消炎作用、尤是對角膜的炎症、極其有效的見於發動、與强烈之歛收作用相輔着、除去眼睛的哈氣及星翳、把眼瞼之糜爛治好、隨着炎症的減退、羞明感及流淚也是見少起來、而且因於鎮痛作用止住患部之疼痛、由此畢竟可以見於顯明的功效

現代眼科藥之最高標準

老篤眼藥即日本眼科醫界之權威、井上德國醫學博士、慶於國民眼科衛生之根據、曾經研究多年的結果、由治療及健眼法之兩方面着意、依着藥學博士中尾萬三先生的指導、嚴密的製出來的、總而言之本藥係儘力蒐集日本醫學及藥學兩界之精華、所以老篤眼藥可謂站在現代眼科藥之最高標準、而佔先的神藥

家庭藥之使命奏効爲首

隨時輕爽的用着使眼病能設儘早治好、這就是合乎當做家庭用眼藥的第一使命的、老篤眼藥則就於優秀的斂收、防腐、殺菌消炎、鎮痛等作用、總之於眼病治療上、必要不可缺之諸般作用均是完全具備、所以不但可以省略用他種藥液洗眼的費事、而且從速奏治病功效那是一定的

決不刺戟眼睛（即不麻不痛）

如上所述老篤眼藥究竟是係於實現近代眼科藥之理想的、所以點眼時裏、絕無可厭的刺戟（即不麻不痛）、異個的覺著像醒悟似的異常快感、這爲可以自誇的特色之一、不用說是在眼病治療上奏效、而且點用於運動之前後、或從事於讀書、記賬、裁縫等細緻的工作時、得驚人的最良效果

適應症

結膜炎、結膜充血、眼瞼緣炎、角膜炎、學校眼炎
沙眼症、疲勞眼、角膜翳、麥粒腫、淚囊炎等
俗稱 火眼、疫眼、糜爛眼、膠眵眼、血紋眼、花眼、星翳眼、凝眼、哈氣眼、雪昏眼、睫瘡眼、衝傷眼、紅腫眼、乾燥眼等一切眼疾

藥	價
小瓶	兩角
大瓶	三角
豐利包	五角
小容用	兩角

總行 山田安民藥房
行址 大阪市東區南久寶寺町
工廠 大阪市東成區[illegible]

◀第三十九期▶

又一部偵探巨片 神秘夫人
八月四日公映於大光明影院

劇中人	扮演者
林玉華	徐琴芳
王震中	王乃東
王劍英	牟菱
又	路明
胡大	秦桐
素秋	汪慧姑
梁子青	王守迅

本事

王震中律師，從蘇州公畢歸來，看見他的女兒劍英，天真的跳躍，心裡欣喜非常，但當他聽見僕人說「少奶奶出去啦」，不覺十分敗興，偶然在地上發見一張紙條，更引起了他的憤怒，於是懷着這紙條匆匆而去，另一方面震中的妻子林玉華，在公寓裡，要求他的舊情人梁子青，檢還他以前所給他的情書，子青不允，而且還希望玉華再愛他，正在這時，被子青所欺騙的女人素秋，突然闖進來，玉華慌忙的躲到後面，就在這一剎那，子青被素秋鎗殺，同時素秋畏罪，也就自殺，玉華恐懼的跨窗逃走了，偵探聞訊趕到時，從素秋斷續的口供中，知道是一件桃色命案，而這點話，卻正落在來尋他妻子的震中耳裡，同時並在沙發上，拾得一條手帕，上面卻赫然印有玉華二字，震中格外明瞭了，這件事情發生，自然使玉華百口難辯，震中以為這是最可恥的事情，並且她已經喪失了賢妻良母的資格，立逼着她離開家庭，玉華在無可伸冤之下，含淚出走。劍英自不見媽媽，天天哭吵，這更加重了震中的悲憤，而玉華呢，匆促於旅館裡，也天天尋覓使她可以生存的地方，但是奔波的結果，徒增她的悃悵與刺激，無聊中看見報紙登着王震中律師徵求良醫的啓事，玉華知道劍英病了，她知道劍英的病，是思念她而起，於是她重復回家，想對震中哀求收留她，結果不但沒有見着女兒的面，並且受了一頓嚴厲的訓斥，

玉華失望的回到旅館裏，生活的逼迫，迷糊了她的意志，不自覺的投到特殊人物胡大和阿龍的懷抱裡，至此她變成了一隻小綿羊，當着魔鬼的鞭策下，她做舞女，做娼妓，根據着年齡的遞加，漸漸的淪為最下賤的賣淫婦，而胡大中跟阿龍，又誤為她已色衰，勸了另外一種歹心，而對象恰又是王震中律師。

震中的女兒劍英，從海外學成回國，繼承乃父職業，報上登了消息，這樣引起胡大的注意，乘着震中到花園散步的時候，把他綁了來，而命玉華去看守肉票，玉華就趁黨徒們離開時，把震中放走，將出門時，正遇着胡大和阿龍，玉華出其不意的把二人打死，震中乘着紛亂中，由窗上逃出。

玉華殺人案開審，法院指定劍英做她的辯護律師，法官以玉華所供，為了放他丈夫，才打死盜黨，但不肯說來丈夫是誰，可見証據不確，雖經劍英盡力辯護，終無法開脫，玉華為保全丈夫和愛女的名譽，寧願自己受罪，當劍英為着調查案情，去探着玉華時，玉華瞧着劍英，不由的從痛苦中流露出欣慰來，在要求劍英暫充她的女兒，叫她幾聲媽媽時，玉華便含着笑的逝去了。准於八月四日公演於道裡大光明電影院。

藝華偵探鉅片 神秘婦人——之一幕
繼情天血淚映後八月四日公演於大光明影院

中國銀壇簡訊

△周劍雲在港規劃明星公司復業，擬設總廠於九龍，資金由某銀行貸出，導演與演員已着手聘任。

△龔秋霞在『歌聲淚痕』演出，異常成功，歌唱亦甚優美，預料此片公映，龔女士將大博好評，又國華公司視『歌聲淚痕』為空前佳作，售片抬價極高。

△百代公司所灌唱片以『春風野草』銷數最鉅。

△張石川等攝『李三娘』甚忙，已於四月五日開拍。

△李紅與金燄合演林冲，在攝影場時常說英語，頗惹人注意。

△蔡楚生費穆將加入明星港場。

△藝華對王寶釧一角，決慎重選任，據聞胡蝶已來函允為主演，唯須赴香港攝製。

△顧蘭君原擬秋後結婚，忽因父喪，只得延期矣，新郎為誰，絕非報上所傳者。

△王獻齋已任『金銀世界』主角，其新夫人袁竹如，大腹便便，王氏獨處近十年，難怪他第一砲就響了。

△本月三日，袁美雲任藝華開拍三集化身姑娘之處女鏡頭。

△新華公司出版陳雲裳專集，頗有生意眼，而秉宣傳性質，現藝華公司亦在編排路明專集，已攝就百餘帖，在路明小姐親自選擇中。

△孫敏與陳雲裳主演『雲裳仙子』，據云，陳女士有許多地方為『英茵型』確是道理。

△金燄之林冲已攝過半。

△標準錄音師何兆璋，今年將有喜訊。

市公署立案

崇信新式簿記傳習所 「招生」
哈爾濱道外南頭道街八六號

簿記傳習科
修業期間 一個月
學科 1 商業簿記 2 銀行簿記 3 工業簿記 4 官廳簿記
開課日期 日班十一時至一時，夜班七時半至九時半，定於八月十日開課

簿記函授科
為便利外埠有志願學簿記者不能面授，特設函授科
通信教授按每星期郵寄鉛印講義如有不明白之處可以隨時通信詢問（全期費用八圓）

商業講習科
修業期間 五個月（每日授課六小時）
學科 1 日語 2 滿語 3 各種簿記 4 公文程式 5 商業學 6 經濟學 7 算術 8 常識 9 珠算
開課日期 八月二十日
待遇 凡學生成績優良發給畢業證書並推荐相當職業
各科均有宿舍（詳細簡章函索郵票二分即寄） 199

民生部立案

松島學社

招生
1. 宗旨，造就在本校畢業修得應用知識日語技能希望服務社會國家毅力堅定之青年
2. 資格，身體健康品行端正年在二十歲以內具有相當學力者
3. 考試，報名後經學歷檢查口頭試問合格者即准入學
4. 報名，自七月一日起隨時報名（因各縣生第一學期未入校學生為多祈速來報名為盼）

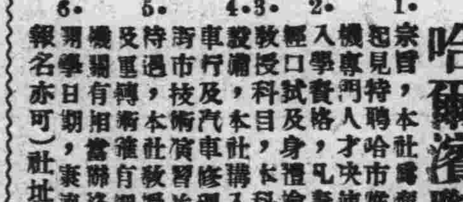
日語專修科（二年畢業）（畢業後與國高同等學力）
一年級生 五十名
一年二期插班生 二十名
一年一期生 五十名
二年二期插班生 二十名

5. 待遇，在學期間品學優良減免學費畢業介紹職業
6. 開學，康德六年八月一日（暑期日語講習會七月一日開學授業 並不休假）

「附」（一）簡章函索即寄（二）日語數理古文補習班假期照常授課隨時入學
校址。哈爾濱道外中十道街路東 2926

民生部立案
私立哈爾濱大陸學院 康德六年度新生募集
募集名額 按率新學制令招収一，二年級生徒各五十名兼收舊有國民高等科三，四年級插班生各三十名
性別 限定男生
期 報名日期八月一日截止
附 為便利外埠諸生備有宿舍 入學手續詳載簡章函索即寄須附郵票二分
院址 哈爾濱道裡中國七道街二〇號

公認 哈爾濱汽車學社
生徒大募集
簡章函索即寄（付回件郵票）
社址哈爾濱道外許公路一七號 電話二八二一四番 1856

勿失謀生良機


哈爾濱聯友自動車學社（招生）
1. 宗旨，本社專為社會需要及一般青年謀得永久之出路起見，特聘哈市唯一富有經驗教授數人負責教練造就司機專門人才，決使取得免許為目的
2. 入學資格，凡青年男女年十八歲以上者受過初級教育經口試及身體檢查合格者得入學
3. 教授科目，本科研究科機械修理科
4. 設備，本社購入流線式汽車六台機件多種並附設有汽車行及汽車修理工廠使學生隨時可乘本社營業汽車作街市技術演習並可入工廠實習機械修理以期深造
5. 待遇，本社教授抱決大信仰精神負責教練對汽車原理及駕駛技術確有把握決使學者取得司機免許為止並與各機關有相當聯絡對畢業學生決為推荐職業
6. 報名日期，康德六年一月一日（但遇有特殊情形隨時報名亦可）社址哈爾濱道裡斜紋三道街十號本社 1859

個人勤勞奉仕
開催日本口語文法講習班
參加者限中小學校教職員

在此王道國家之樂土內，賢明之政府當局，已和全體國民，親密地打成一片。因此，在當局的倡導，和教育界的樂從下，「勤勞奉仕」已經是演成一種普偏的風氣了。樞秋忝列於教育界間，茲亦決定，追從此種美風，作一個人之勤勞奉仕。同時，更因近有多數教育界從事者，來校接洽，擬與本人研究日本語文法，祗為未足開班、額未得實現，為滿足此等同好者的雅望，並達成個人勤勞奉仕的意圖，現特決定，開催「哈爾濱市滿人教員日本口語文法研究班，凡在中小學校服務之滿、教員，均可報名參加。惟秋則願以其二十年來研究日語之心得，在一個月為短期間，全部提供出來，俾對參加者，予以日本口語文法的概要智識，此項必得，對於學者將來教授兒童或語學檢定，亦必能有莫大之幫助。又：此項講習，並不収費。惟講習用書（松本龜次郎著日本口語文法教科書），則須自備，不足時另發補足講義，亦不収費。報名自七月十日起至十五日止，地點在馬家溝中和街電車站左側本校，開課，七月十五日至八月十五日，一個月間，地址亦同，時間，每日午後五時至六時。報名時須有所屬學校校長之證明。

龍光學院長王樞秋啓 7943

經濟部發行裕民彩票中彩號票

第四回裕民彩票中彩號碼

在自康德六年七月二十三日起下列號碼中彩者

（甲乙丙丁戊己庚辛八組號數相同）各地代賣所憑彩票兌付得彩金

康德六年七月十七日 經濟部

頭彩 壹萬圓(1)	三彩 壹千圓(1)	
1,450	14,994	22,769
附彩（得頭彩號數之前後號數） 參百圓(2)	附彩（得三彩號數之前後號數） 伍拾圓(2)	26,243
1,449	14,993	27,655
1,451	14,995	28,594
二彩 參千圓(1)	四彩 壹百圓(23)	32,303
32,190	981	32,639
附彩（得二彩號數之前後號數） 壹百圓(2)	4,276	34,953
32,189	5,790	37,279
32,191	8,591	38,154
	9,595	39,513
	13,325	41,218
	15,451	43,639
	17,440	45,298
		46,504
		49,562
		五彩 五拾圓(48)
		114
		474
		477

788	37,693		5,507	11,457	18,177	23,04[illegible]	31,789	40,339	46,533	47,924	2,591	5,106	6,831	9,457	12,735	15,133	17,834	20,289	23,600	26,223	28,909	31,697	34,690	38,054	41,273	44,179	46,327	48,814
1,766	37,777		5,563	11,975	18,205	23,77[illegible]	31,838	40,532	46,729	48,049	2,596	5,171	6,835	9,474	12,917	15,145	17,901	20,549	23,724	26,303	28,959	31,797	34,761	38,085	41,367	44,462	46,418	48,915
2,359	37,991		5,811	12,132	18,221	23,975	32,245	40,556	46,840	48,114	2,647	5,266	6,842	9,606	12,980	15,211	17,916	20,601	23,787	26,322	29,062	31,822	34,865	38,317	41,468	44,499	46,424	49,050
2,375	38,832		5,978	12,311	18,473	24,150	32,298	40,788	47,204	49,082	2,675	5,510	7,011	9,633	[illegible]	15,392	18,002	20,624	23,905	26,324	29,234	31,865	35,263	38,350	41,765	44,595	46,463	49,090
2,670	39,884		6,011	12,628	18,486	24,214	32,457	40,941	47,213	49,164	2,711	5,558	7,070	[illegible]	13,207	15,416	18,237	21,052	23,945	26,450	29,330	31,903	35,338	38,530	41,838	44,661	46,605	49,094
4,291	41,099		6,025	12,772	18,528	24,833	32,506	41,362	47,318	[illegible]	2,713	5,600	7,290	9,691	13,243	15,617	18,292	21,266	24,076	26,569	29,393	32,035	35,455	38,587	41,866	44,839	46,662	49,178
5,267	41,267		6,093	12,787	18,704	24,967	33,322	41,811	47,374	[illegible]	2,954	5,611	7,480	9,794	13,245	15,882	18,597	21,317	24,127	26,597	29,492	32,093	35,536	38,611	42,103	44,861	46,754	49,317
5,439	42,879		6,614	13,139	19,051	25,354	34,011	41,925	47,650	49,529	3,177	5,624	7,496	9,860	13,265	15,893	18,622	21,337	24,152	26,581	29,532	32,374	35,915	38,621	42,172	44,871	46,775	49,365
6,317	42,993		7,080	13,313	19,166	25,523	34,024	41,928	47,845	49,777	3,208	5,733	7,549	9,862	13,367	15,938	18,685	21,368	24,387	26,588	29,643	32,609	36,013	38,879	42,232	44,878	46,875	49,414
9,598	43,035		7,771	13,343	19,346	25,846	34,896	42,068	七彩		3,221	5,874	7,578	10,206	13,369	15,959	18,762	21,450	24,514	26,606	29,683	32,673	36,021	39,136	42,328	44,918	46,920	49,452
9,932	44,088		7,774	13,403	19,448	25,939	34,923	42,646	五圓(600)		3,280	5,877	7,606	10,312	13,370	16,342	18,838	21,577	24,577	26,704	29,826	32,892	36,126	39,232	42,411	44,997	46,959	49,547
11,736	45,384		7,855	13,844	19,514	26,103	34,930	43,156			3,337	5,911	7,705	10,734	13,521	16,473	18,930	21,631	24,604	26,715	29,938	32,985	36,172	39,365	42,427	45,003	47,007	[illegible]
11,853	46,574		8,036	13,993	19,793	26,472	35,304	43,341	53	1,241	3,404	6,004	7,773	10,883	13,552	16,479	18,962	21,645	24,607	26,758	30,020	33,072	36,273	39,381	42,686	45,098	47,052	[illegible]
12,258	六彩		8,068	14,066	19,823	26,745	35,523	43,541	101	1,399	3,485	6,007	7,810	11,198	13,588	16,486	18,970	21,660	24,857	26,786	30,143	33,197	36,283	39,548	42,759	45,129	47,153	[illegible]
13,371	拾圓(240)		8,369	14,610	19,902	26,881	35,736	43,671	104	1,541	3,535	6,019	8,032	11,235	13,668	16,515	18,980	21,717	24,875	26,876	30,221	33,217	36,684	39,676	42,839	45,275	47,246	49,881
13,808			8,390	15,271	19,998	27,037	36,631	43,900	232	1,552	3,557	6,047	8,123	11,371	13,682	16,622	19,092	21,724	24,889	27,044	30,429	33,321	36,708	39,801	42,944	45,295	47,323	[illegible]
15,135			8,426	15,657	20,347	28,012	36,816	44,019	296	1,570	3,579	6,079	8,140	11,452	13,716	16,628	19,117	21,824	24,900	27,088	30,606	33,395	36,711	39,880	43,031	45,312	47,513	末彩
15,169	80	2,677	8,587	15,953	20,597	29,088	36,897	44,460	302	1,670	3,771	6,096	8,182	11,570	13,868	16,663	19,157	21,984	25,006	27,615	30,768	33,479	36,761	39,934	43,108	45,449	47,597	壹圓
21,269	386	2,732	8,777	16,053	20,602	29,108	37,175	44,493	317	1,706	3,806	6,129	8,218	11,638	13,975	16,668	19,184	22,149	25,018	27,743	30,874	33,605	36,798	40,139	43,131	45,479	47,658	(4,999)
22,130	451	2,742	8,956	16,068	20,644	29,154	37,416	44,761	330	1,715	3,868	6,150	8,337	11,679	13,991	16,924	19,187	22,185	25,056	27,829	30,887	33,807	36,847	40,165	43,213	45,653	47,747	
24,663	548	2,945	9,035	16,232	20,945	29,536	37,548	44,876	486	1,831	4,053	6,222	8,351	11,744	14,003	17,059	19,246	22,418	25,123	27,914	30,892	33,865	36,995	40,169	43,367	45,678	47,773	與頭彩末字相同者
28,107	740	3,028	9,103	16,513	21,235	29,858	37,621	44,917	613	1,884	4,082	6,288	8,468	11,842	14,021	17,133	19,259	22,502	25,149	27,932	30,933	34,013	37,021	40,455	43,408	45,695	47,828	
28,458	858	3,145	9,305	16,578	21,281	29,957	37,715	45,304	624	2,041	4,144	6,293	8,593	11,851	14,093	17,175	19,344	22,647	25,231	27,935	31,013	34,105	37,153	40,513	43,438	45,803	47,931	
28,530	1,156	3,283	9,310	16,822	21,458	30,649	37,738	45,366	712	2,079	4,199	6,332	8,613	12,113	14,121	17,205	19,400	22,823	25,404	28,031	31,063	34,114	37,214	40,582	43,485	45,887	47,986	
28,708	1,297	3,417	9,534	16,964	21,473	30,662	37,788	45,439	718	2,125	4,323	6,422	8,671	12,175	14,180	17,212	19,482	22,842	25,672	28,357	31,101	34,210	37,266	40,591	43,507	45,891	48,164	0字
28,932	1,571	3,688	9,679	17,142	21,670	30,942	37,873	45,539	729	2,204	4,477	6,528	8,725	12,259	14,181	17,347	19,581	22,937	25,700	28,606	31,191	34,242	37,438	40,823	43,585	45,911	48,174	
29,476	1,713	4,100	10,035	17,304	21,677	31,135	38,571	45,721	887	2,272	4,499	6,536	8,793	12,273	14,398	17,352	19,752	22,950	25,761	28,614	31,261	34,426	37,577	40,838	43,619	45,994	48,294	
30,106	2,104	4,260	10,144	17,549	22,242	31,282	38,650	45,779	921	2,288	4,510	6,568	8,801	12,352	14,778	17,431	19,895	23,195	25,762	28,789	31,308	34,477	37,631	40,859	43,761	45,995	48,306	
33,329	2,307	4,907	10,713	17,676	22,478	31,324	39,197	45,918	966	2,343	4,738	6,744	8,823	12,376	15,059	17,465	19,917	23,323	25,788	28,883	31,417	34,503	37,665	40,906	43,872	46,100	48,430	
34,003	2,362	5,196	11,002	17,882	22,726	31,386	39,222	45,996	976	2,399	4,867	6,752	8,862	12,444	15,078	17,640	19,970	23,363	26,112	28,890	31,478	34,551	37,725	40,920	43,889	46,127	48,625	
37,327	2,552	5,337	11,234	17,945	22,839	31,410	40,219	46,389	978	2,517	4,949	6,768	8,935	12,449	15,083	17,688	20,139	23,463	26,116	28,891	31,505	34,581	38,017	41,078	43,905	46,173	48,745	
37,626	2,564	5,437	11,434	18,160	22,903	31,458	40,329	46,505	1,067	2,579	5,000	6,817	9,027	12,733	15,101	17,712	20,245	23,541	26,176	28,908	31,639	34,601	38,030	41,180	44,025	46,319	48,765	

（代賣人 滿洲興業證券株式會社）

入商紙類直輸出
合資會社 萩原商店
哈爾濱市石頭道街一二七
代表電話番號二一九一七
52

哈爾濱汽車傳習所招生
目的 本傳習所為養成優秀汽車司機員以供社會之需求
新生募集 速成科男女兼收
年齡 十八歲以上三十五以下身體強健素無嗜好者
資格 小學畢業或有同等以上學力者
報名期 隨時報名均可入學
校址 本所備有詳細簡章函索即寄（須附郵票二分） 哈爾濱西馬家溝南教堂街八二號
95

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東 / 西 至	南 / 北 至	失照號碼	失照年月	丟失原因
劉明閣	伊順招十五行五井	原荒	二〇〇〇	張殿全 / 王守璉	張學明 / 婁德本	不詳	大同元年七月	被匪損失
賈鳳樓	伊順招七行頭井	清賦熟	一六六一〇	本界 / 王連田	本界 / 八行頭井	同	同	同
同	同	浮多荒	三〇〇〇	閔樹有	賈士純 / 八行頭井	同	同	同
李方有	伊順招七行八井	清賦熟	一五三〇	本界 / 丁甲林	七行九井 / 八行八井	同	同	同
同	同	原荒	一三八七七	丁甲林	本界 / 八行八井	同	同	同
丁甲林	同	同	一七七五〇	陶利信 / 本界	李方有 / 八行八井	同	同	同
同	同	同	六八七五	吳春陽 / 六行八井	七行八井 / 本界	同	同	同
同	同	同	五六二五	盧春陽 / 本界	七行九井 / 本界	同	同	同
同	同	同	七五〇〇	王者興 / 張玉山	胡紹先 / 王者興	同	同	同
仇寬	伊順招十二行二井	清賦熟	二〇〇〇	本界	喬祥 / 十四行	同	同	同
仇寬	伊順招十三行二井	清賦熟	三〇〇〇	本界	喬祥 / 本界	不詳	大同元年七月	被匪損失
曲恒才	伊順招十三行夾荒	浮多荒	二〇〇〇	簽字荒 / 李珠	本姓	同	同	同
同	同	同	五二一五	馬文良 / 十三行夾荒	本姓	同	同	同
同	同	同	五〇〇〇	簽字荒 / 十三行夾荒	本姓 / 馬文良	同	同	同
曲恒才	同	同	二五二〇	馬文良 / 十三行夾荒	本姓	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
肇州縣長 叢雲卿 3160

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東 / 南 至	西 / 北 至	失照號碼	失照年月	丟失原因
曹萬清	八站新安村	荒地	三〇〇〇〇	東于姓 / 南分水	西曹萬青 / 北小溝	部照清字四八六二八	大同元年	匪亂遺失
同	七站	同	四五〇〇〇	東水甸 / 南山坡	西荒 / 北山坡	部照清字四八六二九	同	同
同	同	同	四五〇〇〇	東山坡 / 南本地	西山坡 / 北本地	部照清字四八六一二〇	同	同
曹萬青	同	同	二二五〇〇	東買文治 / 南租界	西租界 / 北本地	部照查字三八八三九	同	同
同	馬蹄河三個頂子	同	三八三七〇	東山坡 / 南本地	西分水 / 北荒	吉林省長公署照清字八七三二	同	同
同	細鱗河東北	同	五〇〇〇〇	東山 / 南山根	西山坡 / 北本地	不詳	同	同
同	興源村正陽街	街基	八一〇〇	東本地 / 南街	西王萬鵬 / 北揚和街	部照街字不詳	同	同
同	同	同	一三七五〇	東千福 / 南街道	西本姓 / 北尹玉齡	同	同	同

右記失照自登報日起在三個月後如無聲請異議者無論落於何人之手均認為無效特此聲明
康德六年六月二十六日
穆稜縣長 城地良之助 3118

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東 / 西 至	南 / 北 至	失照號碼	失照年月	丟失原因
邵殿舉	長發保興讓甲	旱田	一二五〇	王姓 / 溝心	小河 / 何姓	清字執據一九一三九	康德二年一月一日	被匪焚失
邵殿文	同	同	七〇〇	界堆 / 賣主	河 / 封堆	一九一四〇	同	同
邵殿舉	紅山保紅山甲	同	二〇〇〇	溝心 / 孫姓	溝心 / 分水	清字部照七五二二四	同	同
興發祥	平安保平安甲	同	四〇〇	義興成 / 羅姓	道 / 溝	四七三九三	大同元年十月一日	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
延壽縣長 邵中嘏 3196

泊羅退丁 PROTESTIN

泊羅退丁為德國名醫經數年之研究所發明之內分泌製劑從來所用之臟器製劑已為世界各國所公認泊羅退丁為數種臟器製劑內含睾丸前列腺乾腦髓及育亨賓等其功效為補足內分泌之不足與奮腦神經中樞促代謝機能舉凡一切關於性神經衰弱性慾缺乏年老早衰勃起無力及精液不足等一經試用即有意想不到之功本製劑分為內服注射兩種

主治 陽〇 性慾缺乏 神經衰弱 攝護腺肥大及一切內分泌不足等病

用法
注射 用每隔日注射一次皮下或肌肉內每人用十次十五次或二十次
內服 丸劑每日服三次每次一片或二片於注射時期亦可內服或於注射後內服

包裝
注射用者每盒六支每支一瓦
內服丸劑每瓶二十五片
內服丸劑每瓶五十片

●價目
注射劑每盒四元八角
內服丸劑五十片九元
內服丸劑二十五片五元

總代理 哈爾濱 [illegible]
54

創作與批評

隨便談談

丁寧

關於修詞艾循也來寫點什麼，「駁藝術家的告白」這是第二次。本來像那樣有着不能滲入真理，不能理解理論，還認不清社會與人間，還分不清主和客的腦子的艾循，他寫了的東西我祇有付諸一笑。——如果他引我的話還正不懂牠的意思，還須我重爲他講解，無論他善惡之心有無，這不能不說他的幼稚是可笑得驚人的，還在幼稚期（尤其是完全幼稚）的人也能值得我寫篇東西嗎？——然而，祇是因爲第一次的付諸一笑，乃至艾循竟在這一篇竟趾高氣揚得全然不知時務，爲了警戒投機，我便再隨便談談。

一，態度的闡明

據艾循說由靈起的非難丁寧之聲便足知錯誤是在那一方面，這在永遠呼吸着中庸的軟弱的空氣的意識，據聞者說來倒也未嘗不是一句明話。我們暫先不要作其曲彌高其和彌寡的檢討，然而試分析起來，無論在大北，無論在濱日，所挨罵的那麼多篇什的作者，其所寫的完全是下流得全無理性的謾罵。（這在艾循却以爲是高尚的論理云，可知艾循之論理爲何物）——高山的論美和醜是談唯美主義的，算得其中唯一的一篇理論文字，然而正確與否還是待研究的問題。（容同文刊載當與高山一作檢討）

在那靈起的下流得全無理性的謾罵中，舉例如：「於是狐羣的藝術家，舉出許多人類的名著。」（王翼名句）生在法國的都德生在俄國的屠格湼甫是人類，而居寓哈爾濱甚至職業都在報紙上被翻索的丁寧，却只因也在這所謂文壇上寫點藝術論文便成爲了狐羣中的藝術家也未嘗無趣：然而，總之！丁寧不是人的。

「你也有作品？你也爲作家？於是北滿文壇爲賣淫場矣！」（牛津名句）於是丁寧又爲賣淫婦。

「我最厭嫌那種娼妓式的裝飾，」（澄淙）娼妓和賣淫婦是同名的。

「則又完全是剛生下來不久的小孩之胡說亂道」，（艾循名句）剛生下來不久的小孩還連胡說也不會，而艾循某祇爲罵人乃遂不通地引用生理學上不可能之事實，實在輕浮已極！

其餘類此。

——這眞是會把字綴在一起也叫作文的「文人」態度，我非常佩服！——我覺得這不應該許他們全無知識和德業的修養，在遺傳的定律上說，在醫學的見地上說，這全然是一種潛在他們骨髓裡的一種劣根性！

然而偏是這樣驕不知恥地罵人，又自以爲立在文明尖端的人，却正肯把自己的味氣放在別人身上，譬如艾循者，牽掣到我的態度的問題。須知丁寧在寫文中，向不肯使人趨於絕境，尤其像艾循者流所持的罵法向所不取，祇要從頭到底讀過我的東西的人都會知道我是保持着怎樣寬大仁慈得偉大的筆鋒。

可是，艾循斷章摘句地取了「小兒」與「犬吠」四字，遂以爲此不敬之頂點，須知「小兒之見不足與高士共語」者，乃即你們所持的是一種全然幼稚的見解之意，查此語諸葛所曰，孔明三代後一人，其人語不失身份也。

「像王翼這種不提出任何足以駁倒他人的理論便破口罵人，這實在是同於犬吠的，」是犬吠者，在文字中最易濺的罵人話的代名詞而已！

若艾循之以爲出於其（他的）眞正知識，則思想未免太欠明瞭；若意在妄造空氣，不可恕也！

二，不明瞭的思想

艾循曰丁寧不知葉福之創作路程，故不得引葉福的話，又謂狄更斯所寫者爲下層社會，而丁寧亦妄引其言，此亦可恥的矛盾云。‖未完‖

應暫停止妳心中猛烈情焰的燃燒！
× × ×
雨水雖傾瀉地向妳灌溉！
但——這是不長生物的沙漠！
妳覺得這放光耀目的沙粒，能永遠使妳的幸福嗎
時間却像飛在海中翻起的火花！
× × ×
看！
這美麗的高山，經過幾次青黃，曠野又多添了許多坟塚，
爲的不使這青春迅速的枯萎，
應移開妳慕戀沙漠底心吧！

一九三九，慶雲於道外江畔

雨天

簫暝

現在已經記不清了，我們從相識以來曾通過幾次信？只是覺着我給妳寫了這封信來，也許妳還沒有忘掉從前妳最喜歡給他寫信的那個人？當然他在還沒有離開這個世界前，是無時不在期望妳給他寫信的，他是曾經從妳的信裡得着安慰的人。

我雖然像妳所說的：『到了另一個環境裡生存着……』但，我很承認這『另一個環境』無非是生活紀律上的一種方式罷了，我決不肯認爲一個人的環境轉移，就連他的靈魂也都隨着轉移了。不過，我從轉到這另一個環境裡，當然不敢說在我個人的身上沒有甚麼變化，這變化也是妳曾經寫信指摘過的，妳說我的意志將要漸漸地爲環境而消沉了，妳又用些很興奮的句子來感動我，激勵我……可是，我不曾寫信向妳反駁，使我在理智上只有感謝，感謝妳還以我是妳從前一樣的朋友，妳沒讓另一個環境來割斷我們從前的友情，同時我又更深一層地了解到妳，妳指出了我的心病！然而，妳放心，我趁着還有幾口呼吸，還有掙扎的氣力，決不能爲環境而消沉，使關心着我的朋友失望。

現在我可以告訴妳一件消息了，也許妳在這暑假裡還能有讀牠的時間，不然我不顧這嚕囌，寫那些無聊的事，又得使妳在深黑的夜裡，悄悄地擰開電門，當人們睡了的時候，偷着在電燈下讀牠，所以從前我不敢把信寫的太長，但！總又不肯寫的太短，我想要和妳說的話也太多了……

當我寫到這裡時，恨不能就立時把這段消息告訴妳，可是，樓窗外面下了雨，是細紛紛地雨，只能聽到涼台上的牽牛花葉子在沙……沙地響着，這分明是又奏出了那段消息的尾聲，我靜靜地停了筆從樓窗上往下望着，街上的雨景仍和那天的雨景一樣，只是在門口停着一輛洋車，車夫在拭着脖子上的汗，

那天的雨景，就是這消息的開始了，牠的時間也是這麼一個傍晚，涼台上的牽牛花也是這樣沙沙地響着，我剛拋下左拉的酒場，在屋裡走了兩個圈子，我是在想着惡綠緋絲孃和古波的結合……幾乎酒場裡的主人翁都在我的眼前喧鬧了起來，我終於是極力的沉靜着，扶着樓窗向街上看着雨景，其實這條街上的雨景，在我眼裡眞是平凡極了，因爲從我搬到這裡來，差不多三天兩頭下雨，可是，並不像周作人先生在苦雨齋裡所憎惡的那樣的雨，這雨是能使人愉快的，好像牠從天宮裡給人蘊含來了些幽美的情緒，不過，這情緒在我眼裡是會消失的，因爲我在幼年曾接受了雨的不好印像，尤其是在這條『有雨一街泥』的街上，然而，我扶着樓窗並不把全部的視線貫注到街上，我是去看涼台上的牽牛花葉。　未完

新詩　心聲

（劉大個）

睜開妳被迷霧遮蔽的眼，
啓視這慌寞地弋壁是否有顆草與滴水。
如果妳能認清這地方和時間，
且莫將青春埋葬入沙漠！

殘櫻

小金子

對不起，我走了，我走了！挑釁，我是故意的和你偷偷使我們感情破裂，我狠狠的走開的，這些，你總會體諒我的用意和苦衷吧！即使你現在不能了解，將來你終會有了解我的一天！

當我要是告訴你說，今天是我們的別期，那你也許就不能讓我去。×！請你不要怪我，因爲我仍然是愛你的，過去的你對我是那般溫柔熱摯，我是永遠不會遺忘的，我現在還有一件事，要你清晰的想，就是請你不要誤會我——我不是離開了你去尋第二個男人的。

親愛的×！你不要太悲傷了，你愛的珠是不許你會作出那樣可憐而復可笑的事情的！我爲了要紀念着我們過去的波浪，和結合的甜蜜，這枝摧殘了的櫻花，請你保留起來吧！我這里也有一枝！這也許是要證明我對你今後的一切，依然不變的意思。

×！我的愛友！你珍重吧！我去了！三年後再見！好！至此我走了！再見吧！

你愛的冰珠留

×看完了這封信，渾身擅抖，上額的血管漲高起來，越發顯得青慈跳動。青霧彌漫了他的眼珠，噹！他失去了知覺——？

醫生說叫他上極樂村來保養，但他看見了殘櫻之飄落，更惆悵起來了。

小珠，三九，六，九，於國珠閣，春去之第一部。

——完——

「愛•的•最•後」

徐適

幾分鐘後，但丁提了行李，菲莉替他拿了一只皮包，兩人走出旅館一路上，他們很少談話，他們每人底心頭上都爲『離愁』底情緒壓制着。

他們走到車站，但丁買了兩張月台票和一張二等乘車券，一同經過地下道，走上月台。在人羣底擁擠里，他倆走上了火車，把行李安放好，選了一個靠窗的坐位。安坐的一刻後，但丁發現菲莉的眼里似乎有些溼潤，他因而緊握着她底手安慰着說：

『菲莉，我們這次祇不過是暫時的一個小別，妳不要過於傷心的。在一星期後，那時……那時我們又會重會了！』他一面說着，便由衣袋里掏出一條手帕，替她揩去眼角上的淚。

『但丁，你到了×埠，希望用信來報告你底情況罷！』她此刻似乎傷心地找不到可說的話，車中的乘客，漸次有些擁擠了，站台上發出催促送客人下車的口號『菲莉，快下車罷，車快開了』。但丁催着她說。菲莉遞過去了她底纖手，他倆緊握了一會，他便走下了車。但丁由窗口伸出頭來對站在車窗下的菲莉說了聲『再會！』了，車子緩緩的把他載走了，菲莉不停的搖幌着手中的手帕，直到看不見他底頭的時候。菲莉凝呆地又立了許久，望着尚留神在那長空中的烟痕，滴下了幾滴酸淚。最後她低着頭默默地走了回去。

（三）

三天後的一個午後，天氣異常晴朗，街上遊人很多，一對對的青年男女，在馬路街心上活躍着。

一部新型的汽車，停在菲莉底家門口，由車子里走下來一個西裝女郎，在她後面由[illegible]出一個粗大的聲音：『菲莉，明天會！』汽車急急地駛[illegible]菲莉疲倦了似地[illegible]娘姨遞了一封信[illegible]她看了那信封上的字，立刻便知道是但丁的，爲給她的[illegible]〔未完〕

廢墟（續）

季子

——我想着這片斷的對話，我想着那個女性的笑臉，那秋天底笑，我也望着遠天笑了。

『你這不是懷疑大伯麼？』

『豈敢？』

『你竟敢呢！』

『不！我不過取那個女人來和妳比較，証明妳是怎樣的粘液質罷了！』

『狂妄之至！』

她的臉紅了起來『你難道以爲像這樣陷於主我傾向所生的悲哀的人生觀，是正確的嗎？』

『個人的生活無論是對的無論是不對的，都有值得特別尊重的價值。過度的疲勞，過度的刺戟，過度的悲哀，當然要使他這樣的。』

這短短的一段對話還刻在我的腦裡沒有忘去，於此際，一個字一個字，又都那樣清朗地響在耳邊了，是一種淒涼之感漫上了心頭。

『啊！太傷害我了，你爲什麼講這段故事給我！』

『因爲這是眞的。』

『你不應當懷疑大伯！』躊躇了片刻，我這樣答她：『我怎會懷疑大伯呢？我不過給講故事，祇是講來供參考而已！』

『可是我和她是不同的。』

沒有說什麼，我祇微微一笑，晉的頭低下了，臉上又浮上一層紅暈，於是我們便沉默了下去。但！待另一件事突然衝入了我的記憶，在這沉默裡起伏在腦中互相背馳的千萬種思索都一空了，我不禁叫了一聲！對面是一張驚愕而惶惑的臉。

『再見！我可眞得走了！』說完我便瘋狂樣地跑出這塊墓地，是這件事牽着我向前跑，——不！應該說作是牠在前邊跑，而我祇是爲要捉到牠來緊緊地跟在後面吧！——當喘得不能再跑時，我停在街上休息一刻，回轉頭看後面，我看不見她，一般寒風正迎面吹來吹着我額上的汗！

現在又坐在自己的屋裡了，看着壁上堆積着的書籍，看着將窗子全面地遮起的厚霜再想着父母的家常談話，不禁長吁了一口氣，看見是烟一樓，霧一樓，模糊的一團白氣消逝了在寒冷的空氣之中。（未完）

哈市唯一無分所　哈爾濱德記傳習所　●道外中七道街路西●

續招第五十三期男女新生　▲定於八月一日開課

查本所近幾期開課日，即行額滿，多有未能入學，望有志學習者早日報名，此啓。　50

道外魚菜食料品小賣市場開始紀念

滿洲國王道樂土，民衆之幸福，日見增進，本市場所負的義務，最要就是食品上注意衛生，保護大家的健康，今在道外北三四道街，組成公設食料品小賣市場，業於本月二日開幕，內容寬闊，空氣流通，設備維新，物品鮮美清潔，非常食料，品類魚，野菜，應有盡有，豬牛羊肉，罐詰，海味乾菜，品質謹登，價格極廉，恐各界主顧有未知，更望諸君踴端，互相宣傳，特此聲明，優待主顧，歡迎參觀，是所至盼

濱江道外三四道街　魚業食品小賣市場同業仝啟

福德銀行增資廣告

本行依新銀行法之改正並擴充營業資本金已增爲壹百萬圓專營存款放款國內外匯兌及銀行一般附隨業務對於各種存款利息優厚便利穩固而匯兌付送尤爲迅速望各界愛顧諸君倍前惠顧無任歡迎

附開營業種類
往來存款　活期放款　票匯匯款
定期存款　定期放款　信匯匯款
特別活期存款　貼現抵押放款　包送到家匯款
代收代付款項

株式會社福德銀行啓　2982

正源興百貨店　正陽西大街　電話九三三二

新到：流行衣料　新式紗絹　絲絨綢緞　花花色色

聘有技師　定做男女西服大衣　工精價廉　現成男女風衣　兒童服裝　2786

利華商場　新到雨衣　堅固持久　哈爾濱道裏石頭道街西端　電話七七四八　2449

…銀行特別往來存款！敝行之「特別往來存款」，利息很是優厚，如有富餘款，無論多少，均可存入，又便利，又穩固。

存入手續
一、初次以國幣拾圓即可，開立存戶，由本行填給存摺，以後不拘數目多少，隨時可以存取。
一、利率日息百圓一分五厘（每百圓每月四角五分）每三個月計算利息一次。
一、此項存款，隨時可以支取，留有印鑑者，取款時須憑印章，連同存摺，交本銀行，以憑支付，未留印鑑者，憑摺辦理。
總行：道裡新城大街十三道街拐角　電話（三七〇四）（五二一六）
支行：道外北五道街（電話八〇八七）　2849

新華樓　小賣部　西餐部

迎合時令特備各種清潔菓品　助君加餐有益衛生　新設西餐部每日午間開售午飯　午後晚餐咖啡味美價廉　道裡新城大街　電話帳房二九九四　五八二三　2810

達源堂診療所　漢醫安文源　達川　專門內科　隨時應診　地址道裡中國八道街路南三十八號　2882

有聲電影機出售

茲有外國工廠出品之有聲電影機有雙機之裝設發音清晰宏亮大小電影院均可適用試聽察看機器請至馬家溝小戎街十四號第一戶接洽該處並有無聲電影機一切完整亦行出售　3097

…行抵押品變賣廣告
一物品名稱　汽油作業燈
一數量　十架
一物品商標　▲
上列物品擬廉價出售如有願購者請即駕臨敝行面洽可也
道裡中央大街五八號　金城銀行啟　22

謀生良機　照像招生

學費低廉　畢業期短　速成一月　普通兩月　男女學員　男女藝師　分班教授　確保學成　各有宿舍　設備完善　專畫照像背景　四時景物隨意　兄弟姊妹　快來學習　選擇價碼從廉

地址　哈爾濱道裡中國八道街　一三美照像館兼傳習所　欲閱簡章函索附郵票二分即寄　16

大批電動機

大小馬力俱全價格低廉　其他各種電氣用品　一應齊備批發零售

中央大街四十三號　中央電氣洋行　電話三三二一　3153

德國醫學博士　莊結爾萬

道裡外國三道街六十三號　專治淋病皮膚花柳瘡瘍內科　接診時間　午前八時至十一　午後四時至七時　85

哈爾濱馬迭爾旅館　道裡中央大街一三三號

電報掛號哈爾濱一馬迭爾　哈爾濱唯一之大旅館　位於最繁盛中心地點　房間不帶浴室者每天由兩圓至四圓　房間帶浴室並帶床者每天由五元至八元　每住過兩星期者按九扣計算　每住過一月者按八扣計算　長期住者則抵讓商　備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜每人由二圓起碼

旅館附設　飯店咖啡館　電影院　打球場　酒吧　男女理髮　18

萬國汽車火犁傳習所　專門　招生

宗旨，爲養成汽車火犁及內燃柴油機關機械等，專門技能人材，供時代需求之設備，購有標準形各種汽車零件及解剖機關之內燃機關
資格，受過初等教育在十八歲以上者
性別，男女　學費，低廉
報名時期，每日午前九時至午後八時
地址，道裡斜紋三道街十號
電車，南市場停留場下車
大汽車，中央大街停留場下車
簡章函索即寄（須附郵票分）　33

茲有趙秋鴻君所著之『北地臙脂』說部因呈報手續關係致候至今對各預約及欲購者深抱歉意茲手續已完本月內絕對出書務請有以注意焉

第二部出版爲本埠名作家曲狂天先生所著之濱哈爾的一個女性內容取材豐富幽默已極刻已付梓不日出版希愛好文藝者注意之

商務印書局謹啓　24

▶第三十八期◀

時勢論評

友軍對蔣膺懲作戰聲中 所望於社會慈善家者

慈善家爲美名，社會微有地位，略具聲望者。恒喜加一慈善頭銜，跡近政客，而兼營地方善舉者，羣恭維爲大慈善家。察其所爲，施棺施米，發幾件破爛寒衣，設幾處欠備醫院，甚而放幾堂瑜珈焰口，拜幾天玉皇寶懺，亦儼然厠身其林，五花八門，統名慈善。慈善事業。有消極積極之別。使免饑寒，此消極者也。振聾發聵，必理改造此積極者也。消極之善舉，徒救其身，而不能救其心，身雖暫救，而心已死，與不救同。有救濟之名，無救濟之實。積極之善舉，心身並救，人類欣欣向榮，社會永無墮落。一爲比例，一爲反比例。似是而飲之說，毫釐千里之失。不可不辯焉。人以心爲主體，寸衷腐敗，而後潦倒。今日遍地災民，嗷嗷待哺，其始不過心理惡化，忘思抗日，釀成巨變，消受慘目傷心之惡果，我慈善家既以悲天憫人爲懷，曷不先事呼籲，消弭未然，待哀鴻盈野，哭聲載途，然後徐徐起而談救濟，幸災樂禍，以民命爲買賣，作一投機事業。雖無是意，而有是事。春秋之筆，不能爲慈善家恕也。

夫人不能離政治而獨立。而公衆事業爲尤甚。既知消極善舉之不徹底。急從積極方面，努力喚醒民間迷誤。同向王道大路奔走。勿聽國共逆黨之宣傳。勿受賣國罪魁蔣氏之驅使。革新洗面扶翼新政。立止兵戈，折衝樽俎，如是教化，如是貫徹。人人了解此義，國事立刻解決。共享昇平幸福。較之施棺施米，豈不優勝萬萬也哉。

告中國學生書（續）

以此推之，小而一鄉，設有軼羣之獸入，必合一鄉之力以驅之。不然，則釋肥而噬，幾至鄉民無孑遺也。此亦共濟之意也。其於國也亦然。夫蜂之屯，在有巢也。蟻之居，在有穴也。擣毀其居，則無所安矣。故蜂蟻必愛之。夫蜂蟻，尚知愛其居。人之於其國也，亦然。夫國者，民之生命財產所賴以保存者也。設不愛其國，則國必亡。國亡，而身亦失其寄託矣。蓋友邦日本之強者，以其人民，咸知以正義愛國故也。不惟以正義愛本國，且能講信邮鄰，而援助他人。決非蔑棄信義，摧殘人道，而誤信邪說者可比也。吾儕亟應起而效之，以自振拔，所謂愛國者，愛以正義，衆以愛身愛家，諸君多賢達之士。其亦深明斯意否耶？

一，宜徹底防共建設王道國家

竊觀貴國近來，以容共爲救國之國策。吾敢斷言，容納共產者，國決不可以圖存。圖久存者，其惟王道乎，所謂共產者。實敗家亡國之惡魔也。吾嘗聞之，貴國十數年前，國內豪傑不約而起，合羣策羣力，以防共焉。視共產也，如芒刺在背，不可以一朝居，不惜靡款勞軍，以剷除之。而近以來，驟然改變其偉大忠正防共一變而爲聯共容共矣。不但聯而容之，又從而信仰之，授以政柄，謀以國事。實若引狼入室，爲虎謀皮，其害有不可思議者。迨其勢成，反噬之秋，雖有還轅施巧之念，不暇及也。雖有放逐國外之思而無烏獲孟賁之勇力，即有其勇力，以剷除之。則共黨所經之地，殺傷淫掠，民無遺類，瘡痍滿目，體無完膚，此剷彼起，永無昇平之日。諸君均貴國將來之領袖人才，居今日而可不以防共爲職志也哉。似箭之光陰，如駒之過隙。如梭之歲月，若水之東流。曾幾何時，吾滿洲建國，己六載餘矣。回憶建國以前，吾三千萬民衆，累年處於軍閥虐政之下・盤居數年，爭權奪位，苛捐雜稅，兵匪橫行，各霸一方・爭權奪地，各自稱雄。人民生活，終歲不寧，加以徵車徵夫，百姓流離之苦。納草納糧，人民有竭蹶之痛，十室九空，閭閻爲墟，於軍閥手下，受莫大痛苦，言之不禁毛骨悚然。幸紫氣東來，九一八事變勃然而發。日本帝國，不惜脫退國際聯盟，不惜人命財寶，艱難辛苦，努力援助，剷除軍閥苛政，造成王道輝光，俾我大滿洲國，三千萬民衆，由水深火熱之虐政中，躍登於衽席之上矣。然貴國之民，今尚水火泥濘之中。軍閥政客，恣意橫行，其害甚於洪水猛獸。此亦不可不思，有以排除之也。夫世界各國，行王道政治則治，無王道政治則亂。此自然之理也。夫王道政治者，起死回生之良藥也。以道德仁愛爲主，辦理一切政務，王道之光輝，一現，如陽光照耀，宇宙爽朗，消滅世界上，一切害人媒介，人民得以自由，小者可以謀一國精神協和，進而擴充之，則可謀世界永久之和平也。

一，宜日滿華三國人民提携以保存黃族

由世界人種觀之，其最顯著者，乃黃白棕紅黑五種是也。但棕紅黑三種已早被無色人種，以天演淘汰之口號，蠶變爲奴隷矣。其所碩果僅存者，黃色人種而已。然白種人民，包藏稱霸世界之雄心，併吞宇宙之惡意亞洲大陸，又將淪爲白人殖民地，黃種之人，苟不乘此時期，樹定一完善無憾，明哲保身之方策，其不爲棕黑紅三種之續者難矣。友邦日本，有見於此，倡東亞協力，以保持東亞人之東亞，如今日之日支事變，非日本有領土之野心，乃膺懲容共排日之昏迷者，促其早日猛省，殆愛之能勿勞乎之意也。不然，日本不乏明智之士，又安肯出此同室操戈，而貽人可乘之隙也。故爲今日之計，如不欲謀東亞之保存則已，如謀欲東亞之保存，則日滿華三國，應各棄前嫌，開誠意，布公心，推心置腹，合羣策羣力，以防共焉，，而謀吾黃色民族之安全，況吾三國之本，爲同種同文，有如兄弟之邦，三國誠能合衷共濟，同心協力，則東亞和平，人類福祉，必可致也。不惟東亞之光，抑亦全世界之光。不惟黃族之榮，抑亦全人類之榮，諸君明達有爲，素以當仁不讓爲懷，鄭重二思，必不以斯意爲河漢也。

總就上列三項，宜合衷共濟，以正義愛國也。宜徹底防共而建王道國家也。宜日滿華三國人民提携以保存黃種也。人皆東亞人民應視爲當務之亟者也。布腹心，尚望竭誠採納，謹語云，智者千慮，必有一失，愚者千慮，必有一得，吾等今日之學生，即他日東亞之中堅分子，維東亞之和平，實責無旁貸也。青年同學，望共勉之。=完=

立於防共第一陣線之 蒙古聯盟自治政府（二）
最近國內之教育進展情形

與縱斷的統制，同時謀橫斷的連繫之緊密化，達成事務之簡易化，能率化，企圖確立中央政府之機構，昭和十三年十月，錫林，郭勒，伊克昭，烏蘭察布等盟公署，已見出現，由於中央政府設置參議會，市縣設置諮議會，對於蒙漢回等民族，協和民意之反映，無何遺憾，整備機構，益行邁進於確立旗行政之最後階級段。政府統治管內巴彥塔拉，察哈爾，錫林郭勒，烏蘭察布，伊克昭之五盟及區分爲厚和特別市，與包頭兩市。

▲治安情形

昭和十三年四月初旬，舊綏遠省主席傅作義，企圖回復失地，糾同屬下之周炳岳，何柱國，馬占山，石友三等，侵入綏遠地方，一時管內治安，有動搖之虞。經皇軍神速果敢，所謂第二次綏遠作戰，結果治安已見確立。本年四月，遠攻安北之據點，將管內徹底討伐肅清，治安之基礎確立，足見皇軍之威武，政府以治安爲第一主義，而動員充實警察機構，以純蒙古人組織保安隊，分散配置於各縣，與日蒙緊密連絡，着着舉確立治安之成果。

▲訓練蒙軍

有政權自身之正規軍，極爲蒙古政府特異之點，事變以來，與皇軍協力，參加戰鬪，及無寧日之訓練，現下己爲政府國家之軍隊，意識高尚，確立治安之興蒙軍，可爲將來雄飛之期待，確立建軍之基礎。（未完）

模範成功人物之二十三
||孟母市肉示信||

古時教人，言必信，行必果。非若今世之不重信義，二三其德，如家常便飯，時所恒有也。思及孟子少時，其母市肉示信之舉，即可恍然了悟矣。蓋信用與否，非一蹴可也。成須於童騃之年，徐徐養成方可焉：

蓋孟軻少時某日，適逢鄰人殺猪。問其母曰：『鄰家殺猪何爲？』母於倉促之間，未加思索，即僞應之曰：『以啖肉』，既而悔之。歎曰：『兒初有知，即以僞言相欺，亦導之不信也。烏乎可？』遂即市肉，歸啖其子。據此以言。賢母之教子，一言一物，不敢相欺。此其子，所以成德達材，蔚爲聖哲。典範百世，爲人所欽敬也。世之爲人母者多矣。負有教導之責者，亦夥矣。觀於孟母市肉示信一事。宜有以聞風而興，知所警惕。慎勿輕忽草率，肆意相欺。於家庭談笑間，導兒女於不信不義之鄉，而致子女，習與性成，養成惡德，斯焉可矣。

打字科 速成科各三十名 完全科

霽虹打字招生

日語夜課補習班
備有清潔宿膳函索簡章須附郵票二分
地址．哈爾濱道裡外國七道街十一號 42

德國醫學博士 **衛德美** 現已返哈照常接診
專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科
接診時間每日上午九點至一點午後接診每禮拜一禮拜三禮拜五五點至七點
精通滿語
新遷道裡十一道街三十三號二樓第四戶
電話七二三九 25

專門耳鼻喉科 醫士連永聶爾
道裡外國四道街二十五號第四戶松浦洋行迤西
電話七八一九
接診時間 每日午前九時至十一時 星期日停診 2312

哈爾濱私立 **北滿日語學社** 招生
一，學額 日語專修班，國民高等班，插班生各十五名
二，報名 由七月二十日起
三，考試 八月一日上午九時
四，開學 七月二十四日
五，地點 道裡西警察街五四號二階
附記 備有宿舍簡章函索付郵即寄 1387

新從德國來哈的 聘有滿人談話
德國醫學博士 **沃力峯什結伊**
專治 皮膚 花柳
用光線及愛克斯光治療皮膚症備有各種新式電療機及透視照像電機等
接診時間上午八點至十一點 下午四點至七點
道裡外國三道街四十七號電話四〇二七

醫學博士林特聶爾
專治 皮膚 花柳 淋病膀胱等病
接診時間聘有滿語翻譯
每日 前九時至十午前 午後四時至七時
道裡斜紋街五十號二樓第四戶一二號子街中間
電話五二一六〇 23

急用美術照片!!
||當天洗好||
天光明攝影社招生
道裡中國九道街四十八號 2475

育才 女子打字 新式簿記班招生 日語補習
校址：哈爾濱道裡外國七道街「俄曼街」十七號
添招畫間簿記班男女分班教授
承打各類文件繕打妥速取費從廉
注意：備有宿膳章函索「附郵票二分」即寄 2491

失照聲明作廢
領名 王保儒 住址德昌村
坐落 王字三井 照號不詳
地目 旱田 面積二十五坰
四至 東倪才 南向陽山 西本界 北張紹發
右記失照自登報日起滿一個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
康德六年七月十一日 肇東縣長 傳廣義 3197

失照聲明作廢
領名 顧慎言 住址滿溝街
照號 不詳
坐落 城續字 九井
地目 荒 面積三十三餘坰
四至 東王林 南官荒 西劉懷西 北鐵道
右記失照自登報日起滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
康德六年七月二十一日 肇東縣長 傳廣義 3197

失照聲明作廢
領名 傅義 住址宣化村
坐落 陽字頭段 照號不詳
地目 旱田 面積八十坰
四至 東李資林 南徐調字六井 西傳義 北雲字六井
右記失照自登報日起滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
康德六年六月八日 肇東縣長代理 副縣長 津留直 2979

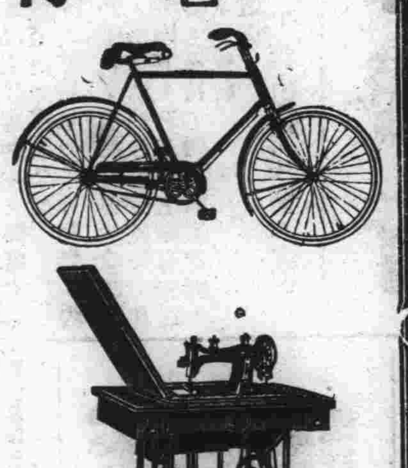
本行由德國新到 眞正老牌 **福爾賜彼命**
男女老幼，速購服之，返老還童
夫婦之間 愛情激增 其樂融融

棕樹商標 謹防假冒
總經理處哈爾濱商市街 首先發明 眞正老牌 福爾賜彼命
「各大藥房均有出售」「孔士洋行」 2298

福豐號百貨店
專門技師定做 男女西服大衣靴鞋
現成男女西服大衣 備齊
各樣絨衣料
新城大街 電話（五九一九 三七二七 三九四九）番
新京另有支店 2569

安光普編 法制經濟大意及基本法註釋
「文官考試・武官常識・不可缺之參考書也」
哈爾濱市道裏新城大街
發行所……天一印書局 電話 六二三八
定價並製貳元 特製貳元二角 外埠加一
全國各書局均有代售
新京代售處 四寶堂
本埠道外 成文厚 萬源東

駐滿歐商 資格最老 **飛士洋行**
經售眞正德國自行車



道裡斜紋街三十號 103

治淋藥最新發明
「內歐治淋」效力極强

五淋白濁內歐治淋
各舖大藥局均有代售

武藤宇佐美兩醫學博士推獎之最新藥新治淋（ネオヂリン）該所研究部乃以多年苦心研究之結果而完成之殺菌力最强急性慢性惡性之淋病消渴等服藥後在短時期則即能減退濃及痛必定歡喜

醫治効用 急性及慢性淋病消渴尿道炎膀胱加答兒攝護腺炎睾丸炎巴魯托魯氏腺炎腎盂炎由淋病而起之誘發諸症

服量用法 一回用一個一日三回內服（飯後一時間）丸原個呑下由淋病而起之女子並發症以新藥アネナノル用之可也白帶下子宮內膜炎卵巢炎外膜炎周圍炎喇叭管炎頸管加答兒後强症尿道膀胱炎實質炎膣炎等之急性慢性子宮病及瘙癢膣傷糜爛

北滿總代理店 山本回生堂製藥所
哈爾濱八站南馬路二號 日本實業株式會社 哈爾濱出張所 電話六二九二二 七零三

德國 **壽爾康** 補片

服一盒後的現象
面色！黃者，漸漸紅潤
皮膚！寬縐者，皺紋漸消
思想！健忘者，記憶漸强
脚力！步滑者，舉足漸輕
腎部！遺精者，即見痊愈
心跳！心跳者，漸漸鎮靜

HELCONE PAN-HORMONEPRAEPART.

調補兼施補力偉大 四季宜服功效顯著

本品採取（猩猩）（牛）（羊）等壯健動物之因「分泌」HORMONE好而家，複製成，結晶體，能調整人體內分泌機能，使新血之產量增加，充實抵抗力，以消滅潛伏之疾病，尤富有礦植物中捉出之滋養成分，以補充內臟各部之營養之虛，壯神經，盛旺代謝，服後改變健康。

▲壽爾康的補腦力無異以腦補腦
▲壽爾康的補血力無異以血補血
▲壽爾康的補精力無異以精補精
男・用・主・治・男・性・夢遺滑精腰酸背痛神經衰弱面黃肌瘦
女・用・主・治・女・性・乾血閉經經期錯亂久婚不育胎前產後
說明書備索…各大藥房均有出售
●上海江西路二六四號
柯爾登洋行經理 哈爾濱分行道外六道街口亭得利內

協和自動車傳習所
本傳習所茲因學生日增關係，舊教室窄小。不敷應用。現已遷移寬敞之地點。因授課之生徒。居住較遠者。便利起見。特備有清潔之宿舍。對於溫習課程及演車傳習。尤爲方便。內部並由校力主辦。企圖生徒節儉計。特設伙食部取費低廉
〔詳細簡章函索寄附郵票二分〕
本傳習所長 **小峰卓啓**
地址 南崗夾樹街三號（即女子中學下坎）（松花江街停車場對面） 2468

德國醫學博士 **布爾蘇闊夫**
專門包治 淋 濁
專門（治療） 花柳科 皮膚科 心臟科
接診時間 午前八時至十一時 午後五時至八時
地址 道裡外國四道街路北三十五號二層樓上 21

諜生機
▲照像招生
學費減半 男女藝師 各有宿舍 兄弟姊妹
畢業期間 分班教授 設備完善 快來學習
速成二月 男女學員 確保學成
所址：哈爾濱道外正陽九道街口銀星晝夜照像館附設照像傳習所 3163

帶藥暖宮丹・調經養血丸
紅緞子仙膏
主治婦女經血不准行經腹痛，血色不正，宮冷白帶，經閉血枯，積聚塊，內服調經養血丸，兼用帶藥暖宮丹諸病全愈。
定價 紅緞子仙膏大貼國幣四元 中貼二元 加料每貼六元 暖宮丹一付一元 調經養血丸一料國幣四元
良機 購紅緞子仙膏均照定價減收一半 加料每貼實收國幣三元 大貼者二元 中貼者一元 另外奉送暖宮丹一付
總發行哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房

開脾健胃滋補強腎 **黃色補丸**
（主治）脾胃虛弱 早婚房勞 精神不振 腎經受傷 滑洩夢遺 書忘失眠
定價每盒一元五角每打十七元今特提出一萬盒作爲減價之品以明其效力而便推廣即現售一元五角三盒十七圓三打外埠函購貨款先匯照寄不誤
總發行◎哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房
大連華泰藥房，大連德泰記，全棧，奉天[illegible]，營口洪春堂，吉林五洲藥房，江省德泰盛，[illegible]
總發行哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房 49

失照聲明作廢
領名 黃溥成 住址玉泉鎮
照號 六二，六四六
坐落 玉泉鎮
地目 熟荒 面積八垧
四至 東王姓 南隋姓 西劉姓 北于姓
右記失照自登報日起滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
康德六年七月[illegible] 雙城縣長[illegible]